

SI-1944 F  
CAISI  
1944

CONSULTATION SEULEMENT

RAPPORT

DU

SECRÉTAIRE D'ÉTAT

DU CANADA

POUR

L'ANNÉE FINANCIÈRE CLOSE LE 31 MARS 1944



OTTAWA  
EDMOND CLOUTIER  
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI  
1945

*Prix, 10 cents*

P.G. - BIBLIOTHEQUE  
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

RAPPORT  
DU  
SECRÉTAIRE D'ÉTAT  
DU CANADA

POUR

L'ANNÉE FINANCIÈRE CLOSE LE 31 MARS 1944



OTTAWA  
EDMOND CLOUTIER  
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI  
1945

P.G. - BIBLIOTHÈQUE  
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

*A Son Excellence le très honorable comte d'Athlone, Major-Général, C.J., C.P., G.C.B., G.M.M.G., G.C.O.V., O.S.D., A.D.C., Gouverneur Général et Commandant en chef du Dominion du Canada.*

EXCELLENCE,—J'ai l'honneur de présenter ci-joint à Votre Excellence le rapport du secrétariat d'Etat pour les douze mois terminés le 31 mars 1944.

J'ai l'honneur d'être,

de Votre Excellence, le très obéissant serviteur,

*Le secrétaire d'Etat,*  
N. A. McLARTY.

OTTAWA, le 1er avril 1944.

A l'honorable N. A. McLARTY, C.R., député,  
Secrétaire d'Etat du Canada.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous soumettre ci-joint mon rapport sur les  
travaux du secrétariat d'Etat pour l'année financière 1943-44.

J'ai l'honneur d'être, monsieur,

Votre obéissant serviteur,

*Le sous-secrétaire d'Etat,*

E. H. COLEMAN.

OTTAWA, le 1er avril 1944.

## TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
Bibliothèque du ministère.....	14
Bureau des traductions.....	15
Compagnies constituées en corporation en 1943-44 en vertu de la "Loi des compagnies", y compris lettres patentes supplémentaires.....	17
Division de la correspondance.....	5
Division des marques du commerce.....	34
Division de la naturalisation.....	37
Division des compagnies.....	16
Division des recours en grâce.....	8
Division du registraire.....	10

**RAPPORT**  
**DU**  
**SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA**  
**DIVISION DE LA CORRESPONDANCE**

**GÉNÉRALITÉS**

La division de la correspondance est chargée de la correspondance générale du ministère et de la correspondance officielle du gouvernement du Dominion avec les gouvernements provinciaux; elle s'occupe aussi de l'application des lois relatives aux chambres de commerce, à la tempérance et aux unions ouvrières.

Le sommaire suivant montre le travail accompli à l'égard de l'application des lois mentionnées.

*Loi des chambres de commerce.*—Une chambre de commerce, dont le nom apparaît au rapport de la division du Registraire, a été enregistrée au cours de l'année. Une déjà enregistrée a repris ses travaux après quelques années d'inactivité; une a demandé à changer de nom et une autre a modifié ses règlements.

Toutes les chambres de commerce, y compris celles constituées en corporation en vertu de lois spéciales du Parlement, sont requises, depuis l'adoption de la Loi modificatrice de 1920, de soumettre un rapport annuel au secrétariat d'Etat.

*Loi de tempérance du Canada.*—Cette Loi n'a donné lieu à aucune élection depuis le 15 septembre 1941. La loi demeure en vigueur dans les endroits suivants:

Ontario—District de Manitoulin,

Québec—Ville de Thetford Mines et comté de Beauce

Manitoba—Lisgar et Marquette.

*Loi des syndicats ouvriers.*—Sept syndicats ont été enregistrés au cours de l'année, six dans la province de l'Ontario et un dans la Colombie-Britannique. Les noms de ces syndicats se trouvent dans le rapport de la division du Registraire. Quatre syndicats ont fait enregistrer certaines modifications de leurs règlements.

Tous les syndicats enregistrés sont tenus de déposer un rapport annuel comprenant leur état financier, une liste des membres de la direction et une copie de tous les règlements nouveaux ou modifiés.

**CÉRÉMONIES OFFICIELLES**

**1. Discours au Parlement:**

A l'occasion de la visite à Ottawa du très honorable Anthony Eden, le 1er avril 1943, et de Madame Chiang Kai Shek, le 16 juin 1943, le sous-secrétaire d'Etat fut chargé de la distribution, parmi les chefs du personnel des trois branches des Services armés, les sous-ministres du Service administratif et les fonctionnaires de rang équivalent, des billets d'admission aux galeries publiques de la Chambre des communes. Ces visites à la Chambre des communes furent des cérémonies parlementaires et comme la Chambre siégeait il ne fut pas possible

d'admettre les fonctionnaires et autres personnes sur le parquet de la Chambre comme dans le cas de la visite du très honorable Winston Churchill au mois de décembre 1941. Outre les galeries des diplomates, les galeries de la Chambre des communes furent retenues pour les épouses des Sénateurs et des députés ainsi que pour les membres immédiats de leurs familles.

## 2. *Conférence de Québec:*

Au mois de juillet 1943 mission fut donnée au sous-secrétaire d'Etat de coordonner les préparatifs en vue de la conférence à Québec entre le Président des Etats-Unis d'Amérique, le premier ministre de Grande-Bretagne et le premier ministre du Canada.

A cette fin le sous-secrétaire d'Etat créa un comité canadien de coordination, dont il était président, et requit les services de plusieurs organismes civils du Gouvernement, tant du Dominion que des Provinces, ainsi que ceux des services armés, de la Royale gendarmerie à cheval du Canada, des compagnies de chemin de fer et de la Compagnie de téléphone Bell.

Le Château Frontenac fut réquisitionné et ses installations, ses services ainsi que son personnel furent placés à l'entière disposition du sous-secrétaire d'Etat. La direction et le personnel du Château Frontenac acceptèrent de lourdes responsabilités et s'en acquittèrent efficacement.

Le succès complet de la Conférence témoigne de la coopération zélée apportée par tous les intéressés en vue d'assurer un tel résultat. Les nombreuses lettres de remerciements et de félicitations reçues de ceux qui ont pris part à la Conférence sont une preuve additionnelle de la parfaite intelligence ainsi que de la coopération qui existaient parmi ceux qui ont eu affaire aux préparatifs.

## 3. *Visite à Ottawa du Président des Etats-Unis d'Amérique:*

La visite du Président des Etats-Unis d'Amérique à Ottawa, le 25 août, était intimement liée aux préparatifs faits en vue de la Conférence de Québec.

La tâche de coordonner les préparatifs en vue de cette visite fut placée entre les mains du sous-secrétaire d'Etat adjoint. La visite était attendue depuis longtemps et bien que les plans en eussent été préparés deux ans auparavant, le temps pour les mettre à exécution était très court.

La visite fut un grand succès. L'événement principal fut la réception publique du Président sur la colline du Parlement, où les citoyens d'Ottawa lui firent une ovation formidable. Congé avait été donné pour l'occasion au Service administratif de 11.00 a.m. à 2.30 p.m. Une enceinte spéciale avait été préparée pour les Membres de la Chambre des communes et du Sénat de telle sorte que le discours du Président fut entendu par les députés et les Sénateurs à une réunion commune des deux Chambres en plein air aussi bien que par le public.

## 4. *Cérémonies sur la Colline du Parlement:*

Le Comité interministériel chargé d'étudier les demandes en vue de faire usage de la colline du Parlement autorisa l'usage de la colline pour les cérémonies suivantes:

- (a) Office divin en plein air, dimanche après-midi le 23 mai 1943, pour commémorer le troisième anniversaire de la mobilisation de la Garde des anciens combattants du Canada.
- (b) Inspection annuelle du Corps des cadets de l'Académie de La Salle, mercredi soir, le 26 mai 1943.
- (c) Défilé du détachement d'Ottawa du Corps de la Croix rouge canadienne, mercredi soir, le 9 juin 1943.
- (d) Photographies par l'Office national du film à propos de la campagne conjointe du recrutement féminin au nom du comité des services mixtes de l'armée pour inclusion dans le film "En avant Canada", jeudi et vendredi soirs, les 24 et 30 juillet 1943.

- (e) Défilé de garnison du personnel du Corps féminin de l'Armée canadienne de la région d'Ottawa, dimanche après-midi, le 26 août 1943.
- (f) Défilé et parade d'anniversaire de la Section féminine de la marine royale canadienne, dimanche après-midi, le 29 août 1943.
- (g) Défilé du Corps de la défense civile du district fédéral, dimanche après-midi, le 26 septembre 1943.
- (h) Défilé des cadets de l'Air, dimanche après-midi, le 10 octobre 1943.
- (i) Rassemblement de cérémonie, pour assister à l'office religieux, du Corps des cadets de l'Armée royale canadienne de la région d'Ottawa, dimanche après-midi, le 24 octobre 1943.
- (j) Démonstration par les services auxiliaires des incendies, Comité de la défense civile du district fédéral, dimanche après-midi, le 31 octobre 1943, en vue d'un film documentaire produit par l'Office national du film.

## AUTRES TRAVAUX

*Commission des appels relatifs aux droits d'auteur.*—La Division du registraire et la Division de la correspondance se sont partagé la besogne du secrétariat de la Commission des appels relatifs aux droits d'auteur. La Commission a tenu des audiences publiques les 21 et 22 janvier 1944.

*Rapport annuel.*—La Division de la correspondance est également chargée de la rédaction de ce rapport.

## DÉCÈS

La mort de M. Eugène Hamel, le 15 mai 1943, après une longue maladie, a causé de profonds regrets parmi les fonctionnaires et employés du ministère. M. Hamel était au service du ministère depuis quelque vingt ans.

Le ministère déplore aussi la perte de Mlle Yvonne Coutu, décédée le samedi 8 mai 1943, et de Mme M. L. Mooney, décédée le vendredi 22 octobre 1943. Mlle Coutu et Mme Mooney avaient pris leur retraite peu de temps auparavant. Mlle Coutu était au service du ministère depuis le 1er octobre 1926 et Mme Mooney depuis le 1er octobre 1917.

## DIVISION DES RECOURS EN GRÂCE

### LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES—GRÂCES—REMISES DE CONDAMNATIONS ET D'AUTRES PEINES INFLIGÉES EN VERTU DE LA LOI DE L'ACCISE ET D'AUTRES LOIS

En vertu des pouvoirs qui lui sont conférés par l'article 5 de ses Instructions en date du 23 mars 1931, Son Excellence le Gouverneur général a le droit d'accorder à toute personne trouvée coupable d'un crime ou d'une infraction aux lois du Dominion du Canada par n'importe quelle cour de justice ou n'importe quel juge ou magistrat en territoire canadien, la remise de sa peine, soit sans conditions, soit à certaines conditions légales, ou de surseoir à l'exécution du jugement prononcé contre le délinquant pour la période que le Gouverneur général peut juger convenable, et de faire remise de toute peine ou de toute amende ou confiscation due et payable à Sa Majesté le Roi.

L'examen des dossiers et la préparation des propositions concernant les requêtes en vertu de l'exercice de la prérogative royale du pardon sont confiés au ministère de la Justice. Le secrétaire d'Etat, conformément aux prescriptions de la loi, communique la décision de Son Excellence aux autorités compétentes et aux intéressés.

Voici les causes criminelles dont la Division des recours en grâce du ministère a dû s'occuper durant l'année pénale terminée le 30 septembre 1943.

Libérations conditionnelles.....	597
Mises en liberté absolue.....	315
Déportations.....	31
Libérations conditionnelles temporaires.....	9
Mises en liberté conditionnelle.....	133
Réductions d'amende.....	2
Remises d'amende.....	2
Réduction de sentence.....	1
Réductions de peine.....	10
Mises en liberté temporaire.....	17
Variations.....	23
Exemptions de l'obligation de faire acte de présence.....	11
	1,151
Divers.....	9
Total.....	1,160
Non-interventions.....	1,155

### CONDAMNATIONS À LA PEINE CAPITALE

En vertu de l'article 1063 du Code criminel, lorsqu'un détenu a été condamné à la peine capitale, le juge devant qui ledit détenu a été condamné doit adresser aussitôt son rapport au secrétaire d'Etat, pour la gouverne du Gouverneur général. Une copie certifiée conforme des dépositions et les pièces nécessaires sont alors obtenues par correspondance, puis le dossier est renvoyé au ministère de la Justice.

Lorsque le Gouverneur général en conseil a rendu son arrêt définitif, ce dernier est transmis directement au secrétaire d'Etat, en même temps que toutes les pièces du dossier, et des instructions sont adressées à tous les fonctionnaires intéressés.

Condamnations à la peine capitale dont la Division des recours en grâce s'est occupée durant l'année pénale terminée le 30 septembre 1943:

Province	Exécution	Sexe et âge	Race
Nouveau-Brunswick.....	1	M. 22	Anglaise
Ontario.....	1 1 1	M. 21 M. 26 M. 21	Autrichienne Polonaise Polonaise
Québec.....	1 1 1	M. 21 M. 25 M. 22	Française Française Française

Nombre total de condamnations à mort.....	7
Nombre total de causes criminelles.....	2,315
Nombre total de causes examinées.....	2,322

## DIVISION DU REGISTRAIRE

La liste suivante donne le relevé des travaux effectués par la Division du registraire du 1er avril 1943 au 31 mars 1944, inclusivement.

Document	Grossoyé et dactylo- graphié	Consigné
Arrêtés en conseil (transferts de terrains).....		1
Brefs d'élection.....		4
Cautiounnements.....	2	12
Certificat augmentant le prix de réparation d'actions.....		2
Certificats de chambres de commerce (modifications aux règlements).....		1
Certificats (Change of Name Act, Ontario).....		141
Certificats (art. 39A Loi des Terr. du N.-ouest).....		1
Certificats (art. 39A Loi des Terr. du N.-ouest) annulés.....		1
Chartes de constitution en corporation.....		222
Chartes supplémentaires.....		185
Chartes abandonnées et annulées.....		87
Commissions.....	66	73
Commission annulée.....		3
Concessions de terrains militaires.....	6	6
Concessions.....	63	63
Contrats, décharges, rétrocessions.....		705
Contrats bilatéraux, baux et cession de baux.....		10
Lettres patentes d'annuités.....	7	7
Lettres patentes (nominations de sénateurs).....	1	1
Mandat de recipias (Loi d'extradition).....	2	2
Mandats d'extradition (Loi d'extradition).....		2
Mandats royaux (Conseils de guerre).....	4	4
Plans et descriptions (expropriations de terrains).....		231
Permis de bac.....	2	4
Proclamations.....	36	36
Procurations.....		59
Renonciations.....	5	5
Syndicats ouvriers (modifications aux règlements).....	7	11
	201	1,879

Au cours de l'année la Division a copié 4,324 pages de documents et de dossiers, y compris 566 copies et certificats authentiques.

Elle a effectué un nombre considérable de travaux divers tels que transcriptions à la machine à écrire des cartes pour le fichier des compagnies du Dominion, corrections d'épreuves, envois de mémoires et de renseignements puisés dans les fiches et les archives.

NOMINATIONS DE FONCTIONNAIRES DU 1ER AVRIL 1943 AU 31 MARS 1944

Nom	Charge	Date	Publication officielle
Ausman, Leland Herbert.....	Vice-consul du Canada à New-York.....	1er mai 1943	.....
Belcher, Alan Thomas, inspecteur.....	Surintendant, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er sept. 1943	.....
Bella, Joseph Marshall, sergent.....	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er sept. 1942	.....
Bothwell, Charles Edward.....	Juge de la Cour de district du district judiciaire de Moosomin, Saskatchewan.	31 mai 1943	19 juin 1943
Bothwell, Son Honneur Charles Edward.....	Juge de la Cour de district du district judiciaire de Swift Current, Saskatchewan.	5 nov. 1943	20 mai 1943
Brown, l'honorable James Thomas.....	Juge de la Cour d'appel constituée en vertu de la Loi d'arrangement entre cultivateurs et créanciers, 1943 pour la Saskatchewan.	2 nov. 1943	13 nov. 1943
Buckingham, A. Gordon.....	Juge de la Cour de comté pour le district judiciaire de l'ouest, Manitoba.	1er janv. 1944	8 janv. 1944
Buckingham, Son Honneur A. Gordon.....	Juge local de la Cour du banc du Roi pour le Manitoba.	1er janv. 1944	8 janv. 1944
Burchell, C.R., Charles Jost.....	Haut-Commissaire du Canada pour l'Union de l'Afrique du Sud.	15 fév. 1944	4 mars 1944
Campbell, l'honorable Thane Alexander.....	Juge en chef de la Cour suprême pour la juridiction de l'Île du Prince-Edouard.	22 avril 1943	1er mai 1944
Chisholm, William Colin Vincent, sergent.....	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er sept. 1942	.....
Cole, Douglas Seaman.....	Consul du Canada à New-York.....	1er mai 1943	.....
Conn, Howard Alfred Lorne.....	Membre de la Commission canadienne des Pensions.	1er oct. 1943	.....
Désy, l'honorable Jean.....	Notre ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire au Brésil.	5 janv. 1944	.....
Duthie, Alexander.....	Garde-pêche avec les pouvoirs d'un juge de paix.	29 juin 1943	10 juill. 1943
Elliot, Colin Fraser.....	Sous-ministre du Revenu national pour la division de l'impôt.	24 juill. 1943	7 août 1943
Fahrni, Stanley H.....	Juge de la Cour de comté pour le district judiciaire du centre, Manitoba.	1er janv. 1944	8 janv. 1944
Fahrni, Son Honneur Stanley H.....	Juge local de la Cour du banc du Roi, Manitoba.	1er janv. 1944	8 janv. 1944
Ferguson, Peter Cowan.....	Juge de paix pour le Territoire du Yukon avec les pouvoirs et l'autorité de deux juges de paix.	16 nov. 1943	27 nov. 1943
Grant, Christopher.....	Administrateur public pour le Territoire du Yukon.	15 juin 1943	26 juin 1943
Howson, l'honorable William Robinson.....	Juge de la Cour d'appel constituée en vertu de la Loi d'arrangement entre cultivateurs et créanciers, 1943, pour l'Alberta.	2 nov. 1943	13 nov. 1943
Jackson, Dr F. W.; Davidson, Dr. G. F.; Bone, W. R.; Sutherland, Mme Mary.....	Commissaires chargés d'enquêter sur les dispositions prises par les personnes de race japonaise dans les établissements de la Colombie-Britannique. Le Dr F. W. Jackson sera le président de la Commission.	14 déc. 1943	25 déc. 1943
Kemp, Vernon Alfred Miller, surintendant.....	Assistant-commissaire, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er sept. 1942	.....
Kinnear, Helen.....	Juge de la Cour de comté pour le comté de Haldimand, Ontario.	22 avril 1943	1er mai 1943
Kinnear, Son Honneur Helen.....	Juge local de la Haute Cour de justice pour l'Ontario.	22 avril 1943	1er mai 1943
Landry, J. Dalma.....	Juge puîné de la Cour supérieure pour le district de St-François, Québec.	11 nov. 1943	20 nov. 1943
Léopold, John, sergent-d'état-major.....	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er sept. 1942	.....
Lindsay, Malcolm Francis Aylesworth, sergent.....	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er avril 1943	.....
Macdonell, Ambrose R.....	Juge de la Cour de comté pour le district judiciaire de l'est, Manitoba.	1er janv. 1944	8 janv. 1944
Macfarlane, Arthur Douglas.....	Juge puîné de la Cour Suprême de la Colombie-Britannique (à être appelé juge de ladite Cour).	5 juill. 1943	17 juill. 1943
McCarthy, l'honorable Leighton Goldie.....	Notre ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire aux Etats-Unis d'Amérique.	30 nov. 1943	.....
McCloskey, Catherine Agnes.....	Consul du Canada à New-York.....	1er mai 1943	.....
McDonald, l'honorable David Alexander.....	Administrateur du gouvernement de la Colombie-Britannique du 27 août au 30 septembre 1943.	19 août 1943	4 sept. 1943
McDonald, C.M.G., D.S.O., brigadier général Harold French.....	Président de la Commission canadienne des pensions et membre de ladite commission jusqu'au 1er juillet 1945.	1er juill. 1943	19 juin 1943
McIsaac, Joseph P.....	Juge de la Cour de district du district du nord de l'Alberta.	5 nov. 1943	20 nov. 1943
McIsaac, Son Honneur Joseph P.....	Juge local de la Cour Suprême de l'Alberta.....	5 nov. 1943	20 nov. 1943
McPherson, l'honorable Ewen Alexander.....	Juge de la Cour d'appel constituée en vertu de la Loi d'arrangement entre cultivateurs et créanciers, 1943, Manitoba.	2 nov. 1943	13 nov. 1943
Miller, Son Honneur le juge Roland.....	Commissaire chargé d'enquêter et de faire rapport sur certaines plaintes faites par A. Forget, représentant local de la Commission des prix et du commerce à Mont-Laurier, Québec.	5 oct. 1943	16 oct. 1943
Moore, Edwin Brakefield, sergent intérimaire.....	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er avril 1943	.....

NOMINATIONS DE FONCTIONNAIRES DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 1943 AU 31 MARS 1944—Fin

Nom	Charge	Date	Publication officielle
Morin, Paul-Emile.....	Vice-consul du Canada à New-York.....	1er mai 1943	.....
O'Connor, l'honorable juge B.G.; Laidlaw, T. W.; Hyndman, L. D.	Commissaires chargés d'enquêter et de faire rapport sur les salaires payés aux personnes employées dans l'exploitation des mines de charbon de l'Alberta et de la Colombie-Britannique.	14 oct. 1943	23 oct. 1943
Odium, l'honorable Victor Wentworth, major-général.	Notre ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire en Chine.	5 janv. 1944	.....
Payne, Chester H.....	Sous-ministre associé des Services nationaux de guerre.	23 mars 1943	3 avril 1943
Poudrette, Joseph Hervé Théodore, sergent intérimaire.	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er avril 1943	.....
Prendergast, l'honorable James Emile Pierre.	Administrateur du gouvernement de la province du Manitoba du 23 août au 31 août 1943.	19 août 1943	4 sept. 1943
Prendergast, l'honorable James Emile Pierre.	Administrateur du gouvernement de la province du Manitoba du 9 janvier au 16 janvier 1944.	10 janv. 1944	22 janv. 1944
Prendergast, l'honorable James Emile Pierre.	Administrateur du gouvernement de la province du Manitoba du 17 au 24 janvier 1944.	18 janv. 1944	29 janv. 1944
Rand, Ivan Cleland.....	Juge puiné de la Cour Suprême du Canada.....	22 avril 1943	1er mai 1943
Regan, Frederick Alexander, sergent intérimaire.	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er avril 1943	.....
Reilly, Clifford B.....	Membre de la Commission canadienne des Pensions pour une période de sept ans à partir du 6 août 1943.	6 août 1943	18 juin 1943
Rinfret, l'honorable Thibodeau.....	Juge en chef du Canada.....	8 janv. 1944	15 janv. 1944
Rivett-Carnac, Charles Edward, inspecteur.	Surintendant, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er sept. 1942	.....
Robertson, l'honorable Harold Bruce.....	Juge en appel de la Cour d'Appel pour la Colombie-Britannique.	5 juill. 1943	17 juill. 1943
Ross William Gladstone.....	Juge de la Cour de district pour le district judiciaire de Moosomin, Saskatchewan.	5 nov. 1943	20 nov. 1943
Scully, Hugh Day.....	Consul général du Canada à New-York.....	1er mai 1943	.....
Shaw, Edward Alden.....	Juge d'un tribunal de simple police dans les Parcs nationaux du Canada.	14 juill. 1943	31 juill. 1943
Sim, David.....	Sous-ministre du Revenu national pour la division des douanes et de l'accise.	24 juill. 1943	7 août 1943
Story, John Copland, sergent.....	Sous-inspecteur, Royale Gendarmerie à cheval du Canada.	1er avril 1943	.....
Turgeon, l'honorable William Ferdinand Alphonse.	Notre ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire aux Etats-Unis du Mexique.	3 mars 1943	.....
West, Christopher Harfield.....	Vice-consul du Canada à New-York.....	1er mai 1943	.....
Wilgress, l'honorable Leolyn Dana.....	Notre ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire pour l'Union des républiques socialistes.	5 janv. 1944	.....

## SYNDICATS OUVRIERS ENREGISTRÉS EN VERTU DE LA LOI DES SYNDICATS OUVRIERS

Nom	Adresse	Date d'enregistrement
Vancouver Waterfront Workers' Association.....	Vancouver, C.B.....	3 mai 1943.
Northern Tool & Gauge Society.....	Eastview, Ont.....	16 juillet 1943.
Workers' Independent Union at Hamilton Bridge Company Limited, West End Plant, Hamilton, Ont.....	Hamilton, Ont.....	9 décembre 1943.
Employees Association at Canada Machinery Corporation Limited, Galt, Ontario.....	Galt, Ont.....	20 mars 1944.
Harvester Employees Independent Union.....	Hamilton, Ont.....	21 mars 1944.
Employees Independent Union at Shurly, Dietrich, Atkins Company, Limited, Galt, Ont.....	Galt, Ont.....	21 mars 1944.
Association of Employees at Sawyer-Massey Limited, Hamilton, Ont.....	Hamilton, Ont.....	24 mars 1944.

CHAMBRES DE COMMERCE ENREGISTRÉES EN VERTU DE LA LOI DES CHAMBRES DE COMMERCE

Nom	Adresse	Date d'enregistrement
La Chambre de Commerce de Montebello.....		1er décembre 1943.

ÉTAT DÉTAILLÉ DES CAUTIONNEMENTS ET GARANTIES INSCRITS AU SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA, DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 1943 AU 31 MARS 1944, EN VERTU DE L'ARTICLE 32 DU CHAPITRE 164, S.R.C. 1927 (LOI DES FONCTIONNAIRES PUBLICS)

N° du cautionnement	Nom du cautionné	Charge ou titre	Nom des cautions	Adresse	Peine	Date du cautionnement
	"B"				\$	
R.N. 9277	Bruder, Margaret Mary.	Membre du personnel du bureau des équestres.	The Ocean Accident & Guarantee Corporation Ltd.		10,000	15 janv. 1943
R.N. 9280	Beatty, W. R., Thos. E. McCool, and Edward P. McCool	Concessionnaires du service de bac sur la rivière Ottawa entre Pembroke, Ont., et l'île aux Allumettes, Qué.	Norwich Union Fire Insurance Society Limited of Toronto.	Pembroke, Ont.,	500	28 avril 1943
	"C"					
R.N. 9278	Cooke, Kathleen Beryl.	Membre du personnel du bureau des équestres.	The Ocean Accident & Guarantee Corporation Ltd.		10,000	15 janv. 1943
	"G"					
R.N. 9279	Gauthier, Maurice	Membre du personnel du bureau des équestres.	The Ocean Accident & Guarantee Corporation Ltd.		10,000	15 janv. 1943
R.N. 9282	Grant, Christopher	Administrateur public	London Guarantee & Accident Company, Ltd.	Dawson, Territoire du Yukon.	10,000	31 juill. 1943
	"M"					
R.N. 9283	Miller Ferry Line (The).	Concessionnaire du service de bac sur la rivière Ste-Clair entre Courtwright, Ont., et St-Clair, Mich., E.-U.A.	The Canadian Surety Company.	St. Clair, Mich., E.-U.A.	500	23 sept. 1943
	"N"					
R.N. 9281	National Hydro-Electric Co. Ltd.	Prolongation du certificat de cautionnement n° 20716, en date du 26 avril 1914, au montant de \$10,000 pour assurer la complète exécution des dispositions contenues dans le bail n° 19053.	The Canadian Surety Company.		10,000	29 janv. 1943
	"O"					
Gen. B. 9284	Ocean Accident & Guarantee Corporation Limited.	Séquestre des biens des ennemis (Tableau du cautionnement).			200,000	3 fév. 1944

## BIBLIOTHÈQUE DU MINISTÈRE

Le ministère possède sa propre bibliothèque depuis 1904, époque où les documents publics qui s'amoncelaient depuis des années sous les combles de l'édifice de l'Est furent confiés au Secrétariat d'Etat pour être triés et classés. La bibliothèque n'a cessé de s'accroître jusqu'à nos jours où, par la richesse et l'importance, elle est devenue une division indispensable du ministère, avec ses collections de statuts, de débats, de journaux et de gazettes officielles de la Grande-Bretagne, du Dominion et des provinces, de rapports des Commissions royales et des Comités parlementaires, ainsi que des procès-verbaux de conférences. Sur ses rayons figurent des rapports concernant l'activité des différents ministères du Gouvernement depuis leur organisation, ainsi que des biographies d'honnes d'Etat éminents du Canada. On y trouve en outre des centaines d'ouvrages sur l'histoire et la législation de notre pays. Elle contient quelque 40,000 volumes reliés et 35,000 brochures.

La bibliothèque est le dépôt de la plupart des publications adressées aux fonctionnaires du ministère quand elles ont servi leurs fins immédiates, et ces publications peuvent être consultées plus tard par quiconque s'y intéresse ou en a besoin.

Au cours de la dernière année financière, la bibliothèque a reçu quelque 15,705 publications nouvelles, dont 6,353 exemplaires nouveaux ont été enregistrés, classés et catalogués, et quelque 9,305 distribués aux provinces. La liste officielle qui, avec l'approbation du ministère, préside à cette distribution est la suivante:

Lois britanniques d'intérêt public.....	9
Débats de la Chambre des Lords et de la Chambre des communes.....	135
London Gazette.....	2,816
Ordonnances et règlements canadiens de guerre.....	6,345
Total.....	9,305

Le rapport annuel pour l'année financière 1942-1943 a été également distribué en conformité d'une liste officielle contenant quarante-sept noms.

A la suite d'une pénurie grave de papier, la circulation habituelle, dans les différentes divisions du ministère et les autres bibliothèques ministérielles, des listes mensuelles faisant état de toutes les acquisitions de la bibliothèque a été interrompue en octobre dernier pour la durée de la guerre.

La correspondance habituelle a continué de s'échanger avec les divers bibliothécaires et autres fonctionnaires par rapport à l'envoi de livres aux bibliothèques provinciales et autres.

Le système détaillé d'inscription en double des livres de la bibliothèque s'est maintenu d'une manière satisfaisante mais, à cause de la perte d'un membre du personnel, cette tâche a subi quelque retard.

Le public, à qui la bibliothèque est ouverte, n'a pas manqué, comme par le passé, de profiter de cet avantage. Parmi les visiteurs ont été remarqués sénateurs, députés, membres du barreau, journalistes, professeurs, historiens et étudiants. Deux mille cent quatre-vingt-onze livres ont été prêtés et plus de 3,093 volumes consultés sur place.

Un grand nombre de recherches ont été effectuées par les membres du personnel de notre ministère et d'autres ministères, ainsi que par ceux des commissions et offices de guerre, au sujet d'arrêtés en conseil, de décrets, de règlements, de nominations, de biographies, de proclamations, de faits historiques, etc.

## BUREAU DES TRADUCTIONS

A l'honorable NORMAN A. McLARTY, C.R., député,  
Secrétaire d'Etat du Canada,  
Ottawa, Canada.

MONSIEUR LE MINISTRE,—J'ai l'honneur de vous présenter mon rapport sur les travaux exécutés par le Bureau des traductions au cours de l'année financière se terminant le 31 mars 1944.

L'accroissement du travail a nécessité une augmentation du personnel: un traducteur principal a été ajouté au personnel des Services nationaux de guerre; un traducteur senior au Revenu national; deux traducteurs aux Transports; une sténographe, classe 1, à la Défense nationale. Un traducteur en chef, qui était membre du personnel du ministère des Postes, est passé au service du Bureau des traductions, qui compte maintenant environ 155 employés.

La division des Débats a fourni une somme considérable de travail durant l'intersession. Elle a préparé la révision du Hansard et fait la traduction de rapports annuels et autres documents, etc. Elle s'est également chargée d'un grand nombre de traductions pour la division des Pensions et de la Santé nationale; comme, en outre, de deux rapports volumineux: celui du docteur L. C. Marsh, sur la sécurité sociale au Canada, et celui du Comité consultatif de l'assurance-santé auprès du Comité spécial d'enquête de la Chambre des communes sur la Sécurité sociale.

La division de la Traduction générale a traduit les délibérations des nombreux comités de la Chambre des communes et du Sénat, ainsi que des documents émanant de la Commission d'information en temps de guerre, du ministère des Finances, du ministère du Travail et des comités chargés des campagnes de guerre et d'emprunts de la victoire. Elle a prêté son concours à d'autres divisions et traduit des documents ministériels et autres volumineux rapports. Un grand nombre d'arrêtés en conseil édictés au cours de l'année ont été traduits par le personnel, pour la division du Conseil privé.

La division des Langues étrangères a traduit, pour divers ministères, de nombreux documents en allemand, en italien et en espagnol.

Plusieurs organismes de guerre, commissions, etc., ainsi que les ministères qui n'ont pas le personnel de traducteurs voulu, ont confié leurs traductions au Bureau.

La version française des rapports annuels, dont les ministères nous avaient confié la traduction, était prête au moment où ces rapports ont été déposés à la Chambre des communes pendant la première semaine de la session régulière, excepté dans le cas de quelques rapports qu'un surcroît de travail n'a pas permis de compléter à temps.

Toutes les divisions du Bureau des traductions ont été très occupées au cours de l'année et se sont acquittées de leur tâche de la manière la plus satisfaisante. Je suis heureux de déclarer que le personnel des différentes divisions continue de se montrer fidèle et dévoué.

J'ai l'honneur d'être, monsieur le ministre,  
Votre obéissant serviteur,

D.-T. ROBICHAUD,  
*Le surintendant.*

OTTAWA, le 1er avril 1944.

## DIVISIONS DES COMPAGNIES

Les travaux accomplis par la division des compagnies au cours de l'année financière 1943-1944 peuvent se résumer brièvement comme suit:

Le nombre de compagnies constituées en corporation durant l'année expirée le 31 mars 1944 est de 217, y compris 24 compagnies sans capital-actions, 24 ayant des actions privilégiées avec valeur au pair ainsi que des actions sans valeur nominale, 50 ayant seulement des actions sans valeur nominale. Le total du capital-actions des nouvelles compagnies ayant seulement des actions à valeur nominale est de \$14,131,000. L'ensemble du capital-actions autorisé des compagnies ayant à la fois des actions privilégiées avec valeur au pair et des actions ordinaires ou autres sans valeur nominale est de \$5,660,000 en actions privilégiées et de 389,000 actions sans valeur nominale (prix global autorisé à la souscription —\$3,470,000). Le chiffre total des actions des compagnies ayant des actions sans valeur nominale est de 15,280,100 et le prix total autorisé à la souscription est de \$30,201,000. L'émission de ces actions sans valeur nominale a été autorisée à différents prix, dans certains cas aussi bon marché qu'un dollar par action et parfois sans limite de maximum.

190 compagnies déjà en existence ont reçu des lettres patentes supplémentaires. Sur ce nombre 33 ont augmenté leur capital-actions autorisé de \$14,704,570; 6 ont ajouté à leur capital-actions \$1,007,300 d'actions privilégiées et 5,500 actions sans valeur nominale dont le prix autorisé à la souscription est de \$265,000 et 20 ont ajouté à leur capital-actions 7,003,767 actions sans valeur nominale dont le prix autorisé à la souscription est de \$15,374,510; 22 compagnies ont diminué leur capital autorisé de \$1,908,935; 15 compagnies ont retranché de leur capital autorisé \$1,901,375 d'actions privilégiées et 265,323 actions sans valeur nominale (prix autorisé à la souscription \$7,579,095); 15 ont retranché de leur capital autorisé 158,856 actions sans valeur nominale (prix autorisé à la souscription \$6,815,084.52), et 79 ont obtenu des lettres patentes supplémentaires pour différentes raisons telles que changement de nom, extension de pouvoirs, etc.

Le nombre de lettres patentes, ordinaires et supplémentaires, accordées au cours de l'année fut donc de 407. Dans l'ensemble, le capital des nouvelles compagnies, plus les augmentations de capital des anciennes (y compris la valeur des actions privilégiées et le prix de souscription des actions sans valeur nominale) se chiffre à \$84,813,380. On trouvera plus loin une liste par ordre alphabétique de toutes les compagnies constituées en corporation au cours de l'année financière, ainsi que des lettres patentes supplémentaires accordées aux compagnies déjà en existence.

Les documents portés au registre conformément aux dispositions de l'article 66 de la Loi des compagnies, 1934, se chiffrent à 67 et le montant des obligations et des débetures est de \$16,463,116. Les actes inscrits au registre des hypothèques et des charges comprennent 4 actes de fiducie, 8 actes d'hypothèque, 3 actes de fiducie d'hypothèque, de nantissement et de gage, 15 actes supplémentaires de fiducie, 3 débetures sans acte de fiducie, 33 mémoires d'acquiescement et 1 mémoire d'acquiescement partiel.

Les rapports soumis en vertu de l'article 121 de la Loi des compagnies, 1934, pour l'année financière terminée le 31 mars 1944 se chiffrent à 6,584. Au cours de l'année 97 certificats d'acceptation d'abandon de lettres patentes ont été accordés sous le régime de l'article 29 de la Loi des compagnies, 1934. La division a également reçu avis que quelque 68 compagnies étaient en faillite ou en liquidation.

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Acme Farmers Dairy, Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	31 déc. 1943		Confirmation d'un compromis ou accord.	1944	364
Acme Farmers Dairy, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	29 mars 1944		Réduction du capital-actions de 7,500 actions privilégiées de \$100 et de 150,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 10 actions ordinaires sans valeur nominale.	1944	1681
Adam Lumber Limited.....	3 fév. 1944	Waterloo, Qué.....	\$50,000—450 actions privilégiées de \$100 et 500 actions ordinaires de \$10.	1944	786
Adams & Sise, Ltd.....	14 oct. 1943	Montréal, Qué.....	5,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	4472
Adobe Housing Ltd.....	23 fév. 1944	Toronto, Ont.....	1,750 actions privilégiées de \$100 et 25,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$1.	1944	1062
Agfa Anasco Limited (Lettres patentes supplémentaires).	29 janv. 1944		Changement du nom en Anasco of Canada Ltd.	1944	674
Air Coils Mfg. Co. Ltd.....	1er sept. 1943	Oakville, Ont.....	400 actions privilégiées de \$100 et 30,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$30,000.	1943	4317
Aird (J. A.) Limitée.....	4 fév. 1944	Montréal, Qué.....	\$100,000—500 actions privilégiées de \$100 et 5,000 actions ordinaires de \$10.	1944	786
Aird Amusements Limited.....	7 fév. 1944	Montréal, Qué.....	\$50,000—250 actions privilégiées de \$100 et 2,500 actions ordinaires de \$10.	1944	786
Alberta Wood Preserving Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	5 mai 1943		1. Réduction du capital-actions de 4,500 actions privilégiées cumulatives remboursables 7% de \$100 et de 50,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 10 actions sans valeur nominale. 2. Modification des lettres patentes.	1943	2160
Algoma Grain Securities Limited (Lettres patentes supplémentaires).	28 sept. 1943		Changement de nom en The Alberta Pacific Grain Co. (1943) Ltd.	1943	4202
Altorfer Bros Company of Canada Limited (Lettres patentes supplémentaires).	26 fév. 1944		Renouvellement de la charte...	1944	1062
Amalgamated Engineering Limited	19 mai 1943	Montréal, Qué.....	15,000 actions privilégiées de \$100 et 50,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	2372
Amalgamated Lists & Directories Limited.	29 oct. 1943	Toronto, Ont.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	4679
American Performing Rights Company (Canada) Limited.	20 déc. 1943	Toronto, Ont.....	500 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	114
Anderson McLaughlin-Buick Pontiac Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	28 mai 1943		Modification des lettres patentes.	1943	2464
Angus and Taylor, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	8 mai 1943		Subdivision de 800 actions de \$100 en 80,000 actions de \$1.	1943	2160
Associated Textiles of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	5 nov. 1943		Augmentation du capital de \$1,165,000 à \$1,665,000.	1943	4784
Atlas Construction Company, Limited (The) Lettres patentes supplémentaires).	10 mai 1943		Changement du nom en Atlas Construction Co. Limited.	1943 Avis modifié	2160 2372
Autograf Tooth Brush Co. of Canada, Ltd. (Lettres patentes supplémentaire).	25 mars 1944		Augmentation du capital de \$50,000 à \$100,000.	1944	1437
Automatic Electric (Canada) Limited (Lettres patentes supplémentaires).	6 janv. 1944		Augmentation du capital de \$100,000 à \$150,000.	1944	364
Ava Investments Limited.....	23 juin 1943	Toronto, Ont.....	500 actions sans valeur nominale.	1943	2865
Aviquipco of Canada, Limited.....	26 oct. 1943	Montréal, Qué.....	\$10,000—1,000 actions de \$10.....	1943	4679
Avon Products of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	8 oct. 1943		Augmentation du capital de 2,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 2,500 actions privilégiées de \$100 et 5,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4382
Aziz (J. & A.) Limited.....	30 juin 1943	Toronto, Ont.....	\$600,000—2,500 actions privilégiées et 3,500 actions ordinaires de \$100.	1943	3086

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Bata Limited.....	1er fév. 1944	Batawa, Ont.....	\$100—100 actions de \$1.....	1944	786
Bata Shoe Company of Canada Limited. (Lettres patentes supplémentaires).	28 fév. 1944		Subdivision de chacune des 3,000 actions de \$100 en 90 actions privilégiées non-cumulatives remboursables 5% et 10 actions ordinaires de \$1.....	1944	1133
Beattie Cadillac Chevrolet Oldsmobile, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	30 déc. 1943		1. Diminution du capital de \$153,000 à \$141,800; 2. modification des lettres patentes.	1944	364
Bedaux (Chas. E.) Company of Canada, Ltd. (The) (Lettres patentes supplémentaires).	2 fév. 1944		Changement du nom en The Bedaux Company, Ltd.	1944	674
Bedaux Company, Ltd. (The) (Lettres patentes supplémentaires).	28 mars 1944		Changement du nom en Albert Ramond and Associates of Canada, Ltd.	1944	1437
Bellak Brothers and Simmons Limited (Lettres patentes supplémentaires).	12 mai 1943		1. Confirmation d'un compromis ou accord; 2. changement du nom en Bellak Brothers Limited.	1943 Avis modifié	2464 2577
Belle Isle Investment Corporation, Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	28 mars 1944		Diminution du capital de \$100,000 à \$60,000.	1944	1564
Bennett Dry-Mat Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	22 avril 1943		Diminution du capital de 250 actions privilégiées de \$100 et de 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 100 actions privilégiées de \$100 et 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	1885
Bennett Shoe Supplies Limited (Lettres patentes supplémentaires).	22 avril 1943		Diminution du capital de 200 actions privilégiées de \$100, 510 actions ordinaires de la catégorie "A" et 490 actions ordinaires de la catégorie "B" sans valeur nominale à 116 actions privilégiées de \$100, 510 actions ordinaires de la catégorie "A" et 490 actions ordinaires de la catégorie "B" sans valeur nominale.	1943	1885
Berkeley Hotel Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	10 juill. 1943		Diminution du capital de 1,000 actions privilégiées cumulatives 7% de \$100 et 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 820 actions privilégiées cumulatives 7% de \$100 et 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	3086
Big Sister Association (The) (Lettres patentes supplémentaires).	16 fév. 1944		Changement du nom en Girls' Counselling Centre.	1944	892
Birmingham Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	30 juin 1943		Diminution du capital de 3,000 actions privilégiées non-cumulatives remboursables et de 3,000 actions ordinaires, sans valeur nominale, à 2,110 actions privilégiées non-cumulatives remboursables et 3,000 actions ordinaires, sans valeur nominale.	1943	3216
Black and Decker Manufacturing Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	20 sept. 1943		Augmentation du capital de \$40,000 à \$250,000.	1943	4096
Block International Corporation (Canada) Limited.	4 fév. 1944	Toronto, Ont.....	\$50,000—50,000 actions de \$1.....	1944	786
Bogdon & Gross Furniture Company Limited.	29 sept. 1943	Walkerton, Ont.....	\$130,000—13,000 actions de \$10..	1943	4382
Booth (J. R.), Limited (Lettres patentes supplémentaires).	27 août 1943		Diminution du capital de 100,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 49,598 actions sans valeur nominale.	1943	3777
Booth Lumber Limited.....	29 juill. 1943	Township de Gendreau, Qué.....	30,000 actions sans valeur nominale.	1943	3408
Boyle-Midway (Canada) Limited..	27 mars 1944	Windsor, Ont.....	\$500,000—5,000 actions de \$100..	1944	1437
Bracken Clubs of Canada.....	29 mars 1944	Ottawa, Ont.....	Sans capital-actions.....	1944	1680
Brandon-Virden Flying Club.....	12 fév. 1944	Brandon, Man.....	Sans capital-actions.....	1944	891
Branson (William D.) Limited.....	11 fév. 1944	Toronto, Ont.....	900 actions privilégiées de \$100 et 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription. \$10,000.	1944	891

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—Suite

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Brenco Products Limited.....	21 juin 1943	Ottawa, Ont.....	400 actions privilégiées de \$50 et 30,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$30,000.	1943	2980
Bridgeport Fabrics of Canada Limited (Lettres patentes supplémentaires).	3 nov. 1943	.....	Augmentation du capital de 500 actions privilégiées cumulatives remboursables 6% de \$50 et 500 actions ordinaires sans valeur nominale à 500 actions privilégiées cumulatives remboursables 6% de \$50 et 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4680
Bristol Aircraft Products Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	3 juin 1943	.....	Changement du nom en Universal Moulded Products Co. Ltd.	1943	2464
Brock (R. A.) Estates Limited (Lettres patentes supplémentaires).	29 juin 1943	.....	Modification des lettres patentes.	1943	2865
Bureau of Canadian Resources Limited (Lettres patentes supplémentaires).	27 sept. 1943	.....	Modification des lettres patentes.	1943	4317
Burkholder Furs Limited.....	7 juill. 1943	Ottawa, Ont.....	250 actions privilégiées de \$100 et 25,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$25,000.	1943	3086
Burkholder's Fur Storage Limited.	17 déc. 1943	Township de Hull, Qué.	\$40,000—400 actions de \$100.....	1944	37
Burlec Limited (Lettres patentes supplémentaires).	28 déc. 1943	.....	Augmentation du capital de \$50,000 à \$500,000.	1944	235
Calgary Flying Club.....	12 fév. 1944	Calgary, Alta.....	Sans capital-actions.....	1944	891
Campbell Soup Company Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	19 juill. 1943	.....	Augmentation du capital de \$2,000,000 à \$3,000,000.	1943	3216
Canada Bud Breweries Limited (Lettres patentes supplémentaires).	1er oct. 1943	.....	Changement du nom en O'Keefe's Ale Brewery Limited.	1943	4317
Canada Iron Foundries, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	8 fév. 1944	.....	1. Subdivision de 45,000 actions privilégiées et 18,000 actions ordinaires de \$100, en 450,000 actions privilégiées et 180,000 actions ordinaires de \$10; 2. modification des lettres patentes.	1944	892
Canada Needle and Fishing Tackle Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	12 mai 1943	.....	Modification des lettres patentes.	1943	2160
Canada Softwoods Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 janv. 1944	.....	Modification des lettres patentes.	1944	364
Canadian Actare Limited.....	8 juin 1943	Montréal, Qué....	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	2677
Canadian Airways (Training) Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 déc. 1943	.....	Réduction du capital de 5,000 actions sans valeur nominale à 5 actions sans valeur nominale.	1943	5300
Canadian Anaesthetists' Society (The).	21 juin 1943	Montréal, Qué....	Sans capital-actions.....	1943	2765
Canadian Car & Foundry Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	15 mai 1943	.....	Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	2372
Canadian Dairy Industry Suppliers' Association.	27 déc. 1943	Toronto, Ont.....	Sans capital-actions.....	1944	114
Canadian Digest Limited (The)..	27 déc. 1943	London, Ont.....	110,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$110,000.	1944	115
Canadian Drawn Steel Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	7 mars 1944	.....	Subdivision de chacune des 10,000 actions de \$50 en 5 actions de \$10.	1944	1133
Canadian Exporters' Association...	11 sept. 1943	Toronto, Ont.....	Sans capital-actions.....	1943	3992
Canadian Facts Limited.....	16 août 1943	Toronto, Ont.....	5,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	3573
Canadian Federation of Russian Jews.	11 mars 1944	Montréal, Qué....	Sans capital-actions.....	1944	1223
Canadian Fine Chemicals Limited (Lettres patentes supplémentaires).	3 juin 1943	.....	Changement du nom en Fine Chemicals of Canada Limited.	1943	2577

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Canadian Flint and Spar Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	28 avril 1943		Augmentation du capital-actions de 9,800 actions sans valeur nominale à 12,000 actions sans valeur nominale.	1943	1885
Canadian Florists' and Gardeners' Association (Lettres patentes supplémentaires).	6 janv. 1944		Prix de souscription: 2,200 actions supplémentaires—\$22,000.	1944	364
Canadian Kellogg Company Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	23 déc. 1943		Changement du nom en The Allied Florists and Growers of Canada, Inc.	1944	235
Canadian Library Council (The)	18 déc. 1943	Ottawa, Ont.	Modification des lettres patentes.	1944	114
Canadian MacArthur Concrete Pile Co., Limited (Lettres patentes supplémentaires).	16 déc. 1943		Sans capital-actions.	1944	37
Canadian Pacific Air Lines, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 janv. 1944		Changement du nom en Canadian Hardwhite Constructors, Limited.	1944	364
Canadian Restaurant Association.	6 janv. 1944	Ottawa, Ont.	Augmentation du capital de 800,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 2,000,000 d'actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription des nouvelles actions—\$6,000-000.	1944	475
Canadian Society of Radiological Technicians.	1er mai 1943	Toronto, Ont.	Sans capital-actions.	1943	2026
Canadian Speaker Corporation Limited.	25 fév. 1944	Montréal, Qué.	Sans capital-actions.	1944	1062
Canadian Tooth Company Limited	25 mars 1944	Winnipeg, Man.	\$50,000—2,500 actions de \$20.	1944	1437
Canadian Vitamin Company Limited.	17 fév. 1944	Windsor, Ont.	\$50,000—500 actions de \$100.	1944	972
Candis Limited.	13 janv. 1944	Montréal, Qué.	\$20,000—200 actions de \$100.	1944	475
Canill Research Company Ltd.	9 oct. 1943	Montréal, Qué.	\$50,000—500 actions de \$100.	1943	4382
Canned Foods (1943) Limited.	10 déc. 1943	Hamilton, Ont.	\$50,000—500 actions de \$100.	1943	5299
Capital Decorators Limited.	1er avril 1943	Ottawa, Ont.	40,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	1632
Carter Construction Company Limited (The).	12 oct. 1943	Toronto, Ont.	\$250,000—2,500 actions de \$100.	1943	4472
Caulfield's Dairy Limited (Lettres patentes supplémentaires).	22 avril 1943		Réduction du capital de \$680,000 à \$1,000.	1943	1885
Cavignol Ltd.	22 mars 1944	Victoria, C.-B.	\$25,000—25,000 actions de \$1.	1944	1336
Cedarcrest Company Limited.	28 oct. 1943	Montréal, Qué.	\$50,000—500 actions de \$100.	1943	4679
Central Manitoba Flying Training School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	4 sept. 1943		Réduction du capital de \$50,000 à \$370.	1943	3881
Chalet Mon-Séjour Limited.	28 mai 1943	St-Sauveur-des-Monts, Qué.	\$1,500—15 actions de \$100.	1943	2464
Charcoal Distributors Association of Canada.	9 juill. 1943	Montréal, Qué.	Sans capital-actions.	1943	3096
Chaudière Heights Realty Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	5 fév. 1944		1. Confirmation d'un compromis ou accord; 2. (a) réduction du capital de \$100,000 à \$482; (b) augmentation du capital de \$482 à \$19,500.	1944 Avis modifié	1133 1223
Chi Investments Limited.	11 fév. 1944	Toronto, Ont.	2,000 actions privilégiées cumulatives 5% de \$100 et 500 actions ordinaires sans valeur nominale.	1944	892
Childs Company (Canada) Ltd.	29 juin 1943	Montréal, Qué.	27,500 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$2,750,000.	1943	2981
Circle Bar Knitting Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	20 oct. 1943		1. Conversion de 1,500 actions de \$100 en 33,000 actions sans valeur nominale; 2. modification des lettres patentes.	1943	4680
City Chevrolet Sales Limited (Lettres patentes supplémentaires).	4 oct. 1943		Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	4317
City Gas and Electric Corporation, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	22 nov. 1943		Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	5300
Clarke Steamship Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	29 déc. 1943		Réduction du capital de 5,750 actions privilégiées cumulatives 6% de \$100 et 100,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 5,500 actions privilégiées cumulatives 6% de \$100 et 100,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1944	235
Clough Dyestuff Company Limited	28 août 1943	St-Laurent, Qué.	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	3777

Liste alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Cluett, Peabody & Co. of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	30 déc. 1943		Augmentation du capital de 25,000 actions sans valeur nominale à 75,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$20 chacune.	1944	235
Coaticook Textiles Limited.....	26 janv. 1944	Toronto, Ont.....	750 actions privilégiées non cumulatives remboursables 6% de \$100 et 25,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$25,000.	1944	674
Cohn & Rosenberger of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	8 juillet 1943		Changement du nom en Coro (Canada) Limited.	1943	3086
Colas Roads Limited.....	7 juill. 1943		Certificat augmentant le prix de souscription de 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale à \$350,000.		
Colas Roads Limited (Lettres patentes supplémentaires).	24 janv. 1944		Changement du nom en The Flintkote Company of Canada Limited.	1944	584
Commander Contractors Ltd.....	10 déc. 1943	Edmonton, Alta.....	\$50,000—50,000 actions de \$1....	1943	5299
Commercial Equipment, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	13 déc. 1943		1. Conversion de 750 actions privilégiées, émises et non émises, sans valeur nominale, en 750 actions privilégiées de \$100; 2. augmentation du capital de 750 actions privilégiées de \$100 et 2,500 actions ordinaires sans valeur nominale à 2,700 actions privilégiées de \$100 et 2,500 actions sans valeur nominale; 3. Modification des lettres patentes.	1944	37
Commercial Plastic Products Co. Limited.	2 nov. 1943	Toronto, Ont.....	\$40,000—2,000 actions privilégiées et 2,000 actions ordinaires, toutes de \$10.	1943	4679
Commonwealth Construction Company Limited.	24 janv. 1944	Winnipeg, Man.....	1,500 actions privilégiées non cumulatives remboursables 6% de \$100 et 1,500 actions ordinaires sans valeur nominale.	1944	674
Community Associates Limited...	20 août 1943	Toronto, Ont.....	1,000 actions catégorie A et 10,000 actions catégorie B, toutes sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	3881
Concrete Pipe Limited (Lettres patentes supplémentaires).	30 juin 1943		1. Réduction du capital de 5,000 actions privilégiées cumulatives 7% sans droit de vote, à \$100, et 20,000 actions sans valeur nominale à 3,923 actions privilégiées cumulatives 7%, sans droit de vote, de \$100, et 15,692 actions sans valeur nominale; 2. modification des lettres patentes.	1943	2981
Continental Can Company of Canada Limited (Lettres patentes supplémentaires).	21 fév. 1944		Augmentation du capital de \$5,500,000 à \$10,000,000.	1944	972
Co-Op Food Locker Service Limited.	28 oct. 1943	Winnipeg, Man.....	\$50,000—10,000 actions de \$5....	1943	4783
Cooperative Farex, Limitée, Farex Cooperative, Limited.	17 déc. 1943	Montréal, Qué.....	\$100,000—100,000 actions de \$1...	1944	235
Crason Limited.....	23 juin 1943	Charlottetown, I.P.-E.	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	2981
Cuprus Mines Limited.....	21 déc. 1943	Winnipeg, Man.....	3,000,000 d'actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$3,000,000.	1944	114
Cyclograph Services Limited.....	10 janv. 1944	Toronto, Ont.....	\$50,000—50,000 actions de \$1.....	1944	364
Darwin & Milner of Canada Limited.	22 juill. 1943	Montréal, Qué.....	5,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	3306
Dease-Lake Cassiar Mines Limited.	24 août 1943	Whitchurch, Ont.	1,000,000 d'actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$1.	1943	3062
Deering Lumber Company Limited	1er déc. 1943	Winnipeg, Man.....	\$50,000—500 actions de \$100....	1943	5299
Del Grande Shoe Co. Ltd.....	23 fév. 1944	Montréal, Qué.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1944	1062
Delta Engineering Limited.....	20 janv. 1944	Montréal, Qué.....	\$50,000—50,000 actions de \$1.....	1944	475
De Luxe Metals Limited (Lettres patentes supplémentaires).	1er oct. 1943		Changement du nom en Conrodd Engineering Limited.	1943	4317
De Winton Flying Training School Ltd.	7 oct. 1943	Calgary, Alta.....	\$35,000—7,000 actions de \$5.....	1943	4472

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Distillers Corporation-Seagrams Limited (Lettres patentes supplémentaires).	23 mars 1944		Modification des lettres patentes.	1944	1564
Doerr (C. H.) Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	21 oct. 1943		Changement du nom en The Dare Company, Limited.	1943	4472
Dollard Compagnie Limitée, Dollard Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	25 nov. 1943		Réduction du capital de \$1,000,000 à \$800,000.	1943	5098
Dollard Compagnie Limitée, Dollard Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	3 janv. 1944		Changement du nom en L. O. & G. Limitée—L. O. & G. Company, Limited.	1944	475
Dominion Brewers' Association	25 oct. 1943	Ottawa, Ont.	Sans capital-actions.	1943	4783
Dominion Dairies Limited—(Lettres patentes supplémentaires).	1er oct. 1943		1. Augmentation du capital de 40,000 actions privilégiées non cumulatives 6% de \$25 et 150,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 40,000 actions privilégiées non cumulatives 6% de \$35 et 150,000 actions ordinaires sans valeur nominale; 2. Modification des lettres patentes.	1943	4317
Dominion Envelope & Cartons (Western) Limited (Lettres patentes supplémentaires.)	14 avril 1943		Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	1783
Dominion Packaging Limited	26 mai 1943	Montréal, Qué.	4,000 actions privilégiées cumulatives remboursables 8% de \$10 et 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$10,000.	1943	2464
Dominion Skyways (Observers) Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 déc. 1943		Réduction du capital de 5,000 actions sans valeur nominale à 5 actions sans valeur nominale.	1943	5300
Dominion Skyways (Training) Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 déc. 1943		Réduction du capital de 5,000 actions sans valeur nominale à 5 actions sans valeur nominale.	1943	5300
Dominion Wheel and Foundries Limited (Lettres patentes supplémentaires).	12 août 1943		Augmentation du capital de 10,000 actions sans valeur nominale à 60,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription de 50,000 actions additionnelles—\$1,000,000.	1943	3573
Dundas Textiles Ltd.	15 mars 1944	Montréal, Qué.	\$90,900—900 actions privilégiées de \$100 et 900 actions ordinaires de \$1.	1944	1336
Eagle Pencil Company of Canada Limited (Lettres patentes supplémentaires).	12 août 1943		Augmentation du capital de \$50,000 à \$250,000.	1943	3573
Eastern Canada Stevedoring Co. Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	14 sept. 1943		Augmentation du capital de \$50,000 à \$100,000.	1943	4096
Eastern Dairies Limited (Lettres patentes supplémentaires)	1er déc. 1943		Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	5194
Eastern Ontario Flying School, Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	10 juin 1943		1. Réduction du capital de 450 actions privilégiées de \$100 et 5,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 109 actions privilégiées de \$100 et 5,000 actions ordinaires sans valeur nominale; 2. modification des lettres patentes.	1943	2677
Eclipse Umbrella Company (Limited) (The) (Lettres patentes supplémentaires).	14 oct. 1943		Réduction du capital de \$100,000 à \$80,400.	1943	4472
Ecushwa Oils Limited	29 déc. 1943	Calgary, Alta.	\$1,000—1,000 actions de \$1.	1944	234
Edmonton Flying Training School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	29 déc. 1943		Réduction du capital de \$50,000 à \$15,000.	1944	235
Edmonton Stock Yards, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	6 nov. 1943		Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	4784
Eldorado Mining and Refining	28 janv. 1944			1944	1778
Electric Insulation and Fibre Company Limited.	10 juin 1943	Etobicoke, Ont.	250 actions privilégiées de \$100 et 25,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$1 chacune.	1943	2765
Electro Leather Preservative Limited.	26 juin 1943	Port Arthur, Ont.	\$50,000—50,000 actions de \$1.	1943	2865

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Enid Owen Investments Limited.	18 déc. 1943	Montréal, Qué.	\$1,500—15 actions de \$100.	1944	37
Esmond Mills Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	25 janv. 1944	.....	Augmentation de la rémunération totale en argent ou en valeur d'argent pour laquelle 10,000 actions sans valeur nominale peuvent être émises de \$250,000 à \$500,000.	1944	584
Falkirk Company, Limited.	7 oct. 1943	Montréal, Qué.	500 actions sans valeur nominale.	1943	4382
Fashion Novelty Company, Limited.	25 mars 1944	Toronto, Ont.	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	1437
Federation of Automobile Dealer Associations of Canada.	20 juill. 1943	Toronto, Ont.	Sans capital-actions.	1943	3216
Federal Chemicals Limited.	30 août 1943	Montréal, Qué.	\$50,000—50,000 actions de \$1.	1943	3777
Federal Roofers Limited.	9 oct. 1943	Ottawa, Ont.	\$50,000—500 actions de \$100.	1943	4382
Filby Securities Limited (Lettres patentes supplémentaires).	9 juin 1943	.....	Augmentation du capital de 100 actions ordinaires catégorie "A" de \$10 et 4,333 actions ordinaires catégorie "B" sans valeur nominale à 100 actions ordinaires catégorie "A" de \$10 et 6,000 actions ordinaires catégorie "B" sans valeur nominale.	1943	2677
Fine Chemicals of Canada Limited (Lettres patentes supplémentaires).	9 fév. 1944	.....	Augmentation du capital de 50,000 actions sans valeur nominale à 100,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription 50,000 actions additionnelles—\$50,000.	1944	892
Fitzpatrick (John C.), Limited.	24 janv. 1944	Toronto, Ont.	\$50,000—400 actions privilégiées de \$100 et 1,000 actions de \$10.	1944	584
Form Printers Limited (Lettres patentes supplémentaires).	7 fév. 1944	.....	Changement du nom en Savoy's Continuous Forms Limited.	1944	786
Foster Wheeler Limited (Lettres patentes supplémentaires).	10 sept. 1943	.....	1. Modification des lettres patentes. 2. Augmentation du capital de \$550,000 à \$1,000,000.	1943	3993
Frontenac Wood Products Limited.	20 déc. 1943	Montréal, Qué.	\$50,000—500 actions de \$100.	1944	114
Frontier Beverages Limited.	9 août 1943	White Horse, Territ. du Yukon.	\$50,000—500 actions de \$100.	1943	3491
Gardner Trailers Limited.	27 nov. 1943	Montréal, Qué.	500 actions sans valeur nominale.	1943	5098
Gareau (J. R.) Limitée.	18 janv. 1944	Montréal, Qué.	\$50,000—250 actions privilégiées et 250 actions ordinaires, toutes de \$100.	1944	584
General Dry Batteries of Canada Limited.	31 juill. 1943	.....	Certificat augmentant le prix de souscription de 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale de \$225,000 à \$300,000.	1944	1336
General Service Limited (Lettres patentes supplémentaires).	20 mars 1944	.....	Modification des lettres patentes.	1944	1336
Georges Gagné Limitée.	3 juill. 1943	Montréal, Qué.	\$25,000—250 actions de \$100.	1943	2981
Giddings Sales Limited.	27 nov. 1943	Montréal, Qué.	\$20,000—2,000 actions de \$10.	1943	5098
Gillis Bros. & Co. Ltd.	28 mars 1944	Braeside, Ont.	\$2,000,000—15,000 actions privilégiées de \$100 et 50,000 actions ordinaires de \$10.	1944	1564
Gilmour (A. W.) & Company Ltd.	5 mai 1943	Montréal, Qué.	\$50,000—500 actions de \$100.	1943	2026
Gladstone Shoe Agencies Ltd.	28 juin 1943	Winnipeg, Man.	\$50,000—500 actions de \$100.	1943	2865
Goodison Limited.	5 juill. 1943	Erieau, Ont.	\$150,000—1,500 actions de \$100.	1943	2980
Gorman Welding Engineering Ltd.	9 juin 1943	Montréal, Qué.	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	2765
Gravan Investments Ltd.	11 mars 1943	Vancouver, C.B.	15,000 actions privilégiées catégorie "A" de \$100 et 100,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$10.	1943	1426
Gravel Contractors Ltd.	7 juin 1943	Dawson Creek, C.B.	\$100,000—100,000 actions de \$1.	1943	2577
Gray (H.) and Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 juin 1943	.....	Modification des lettres patentes.	1943	2677
Great War Veterans' Association of Canada (The) (Lettres patentes supplémentaires).	31 mars 1944	.....	Renouvellement de la charte.	1944	1564
Great West Coal Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	22 mars 1944	.....	1. Confirmation d'un compromis ou accord; 2. modification des lettres patentes.	1944	1437
Greenfield Industries Limited.	22 fév. 1944	Montréal, Qué.	\$50,000—500 actions de \$100.	1944	972
Grieve Motors, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	30 juin 1943	.....	Modification des lettres patentes.	1943	2981

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Griffith Laboratories, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	28 mars 1944	.....	Augmentation du capital de 1,000 actions sans valeur nominale à 1,000 actions privilégiées de \$100 et 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1944	1564
Grimm Manufacturing Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	10 janv. 1944	.....	1. Subdivision de 1,000 actions, émises et non émises de \$100, en 7,500 actions de \$20; 2. réduction du capital de \$150,000 à \$125,000; 3. modification des lettres patentes.	1944	364
Grover Mills Limited (Lettres patentes supplémentaires).	6 juill. 1943	.....	Modification des lettres patentes	1943	2981
Gun Traversing Equipment Limited.	11 mai 1943	Montréal, Qué.....	\$5,000—500 actions de \$10.....	1943	2160
Gunite Company of Canada Ltd.	10 juin 1943	Montréal, Qué.....	\$100,000—1,000 actions de \$100.....	1943	2677
Gunite Company of Canada Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	2 mars 1944	.....	Changement du nom en The Canada Gunite Company Limited.	1944	1133
Gunn (C. S.) & Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	25 janv. 1944	.....	Réduction du capital versé de \$572,900 à \$114,580.	1944	674
Guy Lafavre Limited.....	12 oct. 1943	Montréal, Qué.....	\$50,000—500 actions ordinaires de \$100.	1943	4382
H. R. Chemicals Limited.....	27 sept. 1943	Toronto, Ont.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	4317
Halford-Lewis Company Limited..	29 déc. 1943	Montréal, Qué.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1944	234
Halifax Flying Club.....	25 fév. 1944	Halifax, N.-E.....	Sans capital-actions.....	1944	1062
Hamilton Cotton Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	25 oct. 1943	.....	1. Réduction du capital de \$1,200,000 à \$600,000; 2. subdivision de 20,000 actions ordinaires émises et en circulation de \$30 en 40,000 actions émises de \$15; 3. conversion de 40,000 actions émises de \$15 en 40,000 actions sans valeur nominale; 4. augmentation du capital de 40,000 actions sans valeur nominale à 80,000 actions sans valeur nominale.	1943	4553
Hamilton Motor Products, Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	27 sept. 1943	.....	1. Modification des lettres patentes portant réduction du capital de \$120,000 à \$60,000; 2. changement du nom en Hamilton Motor Products Limited; 3. autre modification des lettres patentes.	1943	4382
Hamosy Limited.....	17 fév. 1944	Charlottetown, I.P.-E.	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$1,000.	1944	972
Hanson Theatres Company (1944) Limited.	18 mars 1944	Toronto, Ont.....	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	1336
Hard-Facing Company Limited (The).	25 nov. 1943	Toronto, Ont.....	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	5098
Harwil Investments Limited.....	14 sept. 1943	Ottawa, Ont.....	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	4095
Health Study Bureau.....	3 mai 1943	Toronto, Ont.....	Sans capital-actions.....	1943	2026
Heath Sherwood McMaster Limited (Lettres patentes supplémentaires).	9 déc. 1943	.....	Changement du nom en Heath & Sherwood Limited.	1943	5300
Henry Davis and Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	15 sept. 1943	.....	Subdivision de 500 actions ordinaires émises et non émises, de \$100, en 1,250 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4096
High River Flying Training School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	1er juin 1943	.....	Réduction du capital de 600 actions privilégiées cumulatives 5% de \$100 et 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	2464
Hindman Transportation Company Limited.	23 juill. 1943	Owen-Sound, Ont.	2,500 actions privilégiées remboursables de \$100 et 50,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$1.	1943	3662
Holdsworth Dyers (1943) Limited.	12 juill. 1943	Cobourg, Ont.....	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	3086

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Hughes Appliances Limited.....	16 mars 1944	Ottawa, Ont.....	4,000 actions privilégiées remboursables de \$10 et 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$10,000.	1944	1680
Hylson Investments Ltd.....	1er nov. 1943	Montréal, Qué....	\$275,000—2,750 actions de \$100..	1943	4679
Industrial Consultants Limited ...	8 oct. 1943	Toronto, Ont.....	500 actions sans valeur nominale	1943	4382
Industrial Underwriters Limited (Lettres patentes supplémentaires).	9 nov. 1943	.....	Réduction du capital de 4,000 actions privilégiées non-cumulatives 6% de \$25 et 4,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 3,433 actions privilégiées non-cumulatives 6% de \$25 et 3,661 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4784
Imman Motors Limited (Lettres patentes supplémentaires).	19 mai 1943	.....	Modification des lettres patentes	1943	2372
International Braid Company of Canada, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	24 nov. 1943	.....	1. (a) Conversion de 300 actions à \$100 non émises en 300 actions privilégiées non-cumulatives 5% de \$100; (b) augmentation du capital de \$50,000 à \$145,000; 2. Modification des lettres patentes.	1943	5098
International Bronze Powders Limited (Lettres patentes supplémentaires).	15 mai 1943	.....	Réduction du capital versé pour 100,000 actions ordinaires sans valeur nominale de \$325,000 à \$108,037.35.	1943	2262
International Cooperaage Company of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	9 nov. 1943	.....	1. Modification de ses lettres patentes; 2. augmentation du capital de \$40,000 à \$1,000,000.	1943	4901
Invesco Limited.....	31 mai 1943	North York, Ont.	250,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$250,000.	1943	2577
Isbru Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	9 juin 1943	.....	Augmentation du capital de 50,000 actions sans valeur nominale à 100,000 actions sans valeur nominale.	1943	2677
Island Industries Limited (The)—Les Industries de l'Île Limitée.	6 avril 1943	Montréal, Qué....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	1633
Jack Murray Radio Productions Limited.	7 août 1943	Toronto, Ont.....	\$50,000—400 actions privilégiées non-cumulatives et 100 actions ordinaires, toutes de \$100.	1943	3491
Jack Murray Radio Productions Limited (Lettres patentes supplémentaires).	2 déc. 1943	.....	Changement du nom en Jack Murray Limited.	1943	5194
Jersey's Limited (Lettres patentes supplémentaires).	17 juill. 1943	.....	1. Modification de ses lettres patentes; 2. Augmentation du capital de \$50,000 à \$90,000.	1943	3306
John Braidwood & Sons Limited..	2 avril 1943	Montréal, Qué....	10,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	1632
K. & G. Distributors Limited (Lettres patentes supplémentaires).	6 oct. 1943	.....	Réduction du capital de 800 actions privilégiées de \$100 et 50,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 500 actions privilégiées de \$100 et 44,204 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4382
Kerr-Silver Lines (Canada) Limited.	8 juin 1943	Vancouver, C.-B..	\$1,000,000—10,000 actions de \$100	1943	2577
Kilmer & Co., (Canada) Ltd. ....	9 sept. 1943	Windsor, Ont.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	3881
Kingsway Transports Limited.....	29 mai 1943	Montréal, Qué....	\$750,000—7,500 actions de \$100..	1943	2464
Kitchener-Waterloo Flying Club (Canada).	9 mars 1944	Canton de Waterloo, Ont.	Sans capital-actions.....	1944	1223
Kraystay Limited.....	2 juin 1943	Outremont, Qué.	\$10,000—100 actions de \$100.....	1943	2464
Krug Bros. Co'y. Limited (Lettres patentes supplémentaires).	19 mai 1943	.....	Réduction du capital de 3,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 2,176 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	2372
Lancaster Securities Company Limited.	13 août 1943	Montréal, Qué....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	3573
Laces Limited (Lettres patentes supplémentaires).	3 sept. 1943	.....	Modification des lettres patentes.	1943	3881
La Société Richelieu.....	21 fév. 1944	Ottawa, Ont.....	Sans capital-actions.....	1944	972
Layton Bros. Limited (Lettres patentes supplémentaires).	3 juill. 1943	.....	Réduction du capital de \$500,000 à \$470,000.	1943	2981
Lentheric of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	30 juin 1943	.....	Augmentation du capital de \$5,000 à \$85,000.	1943	2981

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Leslie (A. C.) & Company, (Limited) (Lettres patentes supplémentaires).	26 janv. 1944	.....	1. (a) Réduction du capital de 1,250 actions privilégiées cumulatives remboursables 7% de \$100 et 3,750 actions ordinaires sans valeur nominale à 3,750 actions ordinaires sans valeur nominale; (b) conversion de 1,500 actions ordinaires émises sans valeur nominale en 1,500 actions privilégiées cumulatives remboursables 6% avec participation aux bénéfices émises à \$100; (c) subdivision des autres 2,250 actions ordinaires émises sans valeur nominale en 9,000 actions ordinaires émises sans valeur nominale; (d) augmentation du capital de 1,500 actions privilégiées cumulatives remboursables 6% avec participation aux bénéfices de \$100 et 9,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 1,500 actions privilégiées cumulatives remboursables 6% avec participation aux bénéfices de \$100 et 15,000 actions ordinaires sans valeur nominale; 2. Modification de ses lettres patentes.	1944	674
Lewis Bros. Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 nov. 1943	.....	Modification de ses lettres patentes.	1943	4994
L'Institut Démocratique Canadien.	26 juin 1943	Montréal, Qué....	Sans-capital actions.....	1943	2865
London Motor Products, Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	16 juin 1943	.....	Modification de ses lettres patentes.	1943	2765
Lontor Investments Limited.....	19 juin 1943	Montréal, Qué....	\$500,000—5,000 actions de \$100..	1943	2765
Lucius Investment Corporation Limited (Lettres patentes supplémentaires).	7 juill. 1943	.....	Réduction du capital de \$50,000 à \$35,120.	1943	2981
Lyddon & Company (Canada) Limited.	29 juin 1943	Montréal, Qué....	\$50,000—5,000 actions de \$10....	1943	2981
McCann (H. K.) Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	4 nov. 1943	.....	1. Modification de ses lettres patentes; 2. changement du nom en McCann-Erickson Advertising, Limited.	1943	4784
McGillivray (A.) Chemicals Limited.	2 mars 1943	Toronto, Ont....	\$50,000—5,000 actions de \$10....	1944	1133
McLaren (D. K.) (Limited) (Lettres patentes supplémentaires).	19 mai 1943	.....	Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	2372
Mack Trucks of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	28 juill. 1943	.....	Augmentation du capital de \$50,000 à \$500,000.	1943	3408
MacDonald (D. J.) Limited.....	6 déc. 1943	Toronto, Ont....	\$40,000—150 actions privilégiées 6% et 250 actions ordinaires, toutes de \$100.	1943	5193
Mackinnon Steel Corporation, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	9 avril 1943	.....	Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	1885
Mackinnon Structural Steel Company Limited.	27 avril 1943	Montréal, Qué....	5,000 actions première priorité fonds d'amortissement cumulatives remboursables 5% de \$100 et 25,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription de 15,000 actions ordinaires — \$139,500; Prix de souscription de 9,500 actions ordinaires — \$85,500.	1943	1885
Malone (J. C.) & Company Limited	17 nov. 1943	Trois-Rivières, Qué.	\$100,000—1,000 actions de \$100..	1943	5193
Manitoba Chromium Limited.....	5 nov. 1943	Winnipeg, Man....	3,000,000 d'actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$3,000,000.	1943	4901
Maple Leaf Plastics Limited.....	5 juin 1943	Toronto, Ont....	\$100,000—10,000 actions de \$10...	1943	2577
Maple Leaf Steamship Company Limited (The).	17 nov. 1943	Montréal, Qué....	\$500,000—5,000 actions de \$100..	1943	5098
Maple Tree Producers Association (Limited) (Lettres patentes supplémentaires).	10 janv. 1944	.....	1. Subdivision de 400 actions émises et non émises de \$50 en 2,000 actions de \$10; 2. Modification de ses lettres patentes.	1944	364
Markwell Mfg. Co. of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	18 août 1943	.....	Réduction du capital de \$5,000 à \$300.	1943	3993

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Maro Aldon Investments Limited.	26 août 1943	Creston, C.-B. . . . .	\$1,500—15 actions de \$100 . . . . .	1943	3777
Maryton Company Ltd (The) . . . . .	30 nov. 1943	Montréal, Qué. . . . .	\$50,000—500 actions de \$100 . . . . .	1943	5193
Masco Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	16 fév. 1944	.....	Changement du nom en Masco Electric Company Limited.	1944	972
Matheson Carburetor Company Limited.	20 déc. 1943	Winnipeg, Man. . . . .	\$1,000,000—1,000,000 d'actions de \$1.	1944	115
Merrickville Felting Co. Ltd. (The)	13 mars 1944	Merrickville, Ont.	100,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$100,000.	1944	1223
Metcalf, Robinson Press Limited (Lettres patentes supplémentaires).	8 nov. 1943	.....	Changement du nom en Metcalf Robinson Printing Service Limited.	1943	4784
Microfilm-Microstat Limited . . . . .	18 mars 1944	Toronto, Ont. . . . .	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	1336
Mid-West Motors Limited . . . . .	20 sept. 1943	Regina, Sask. . . . .	\$128,500—635 actions privilégiées et 650 actions ordinaires, toutes de \$100.	1943	5193
Minasec Agency Limited . . . . .	21 mars 1944	Toronto, Ont. . . . .	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$1.	1944	1336
Mine Safety Appliances Company of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	28 juin 1943	.....	Augmentation du capital de \$50,000 à \$550,000.	1943	2981
Minerica Limited . . . . .	7 oct. 1943	Toronto, Ont. . . . .	2,000,000 d'actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$2,000,000.	1943	4472
Miramichi Flying Training School Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	11 sept. 1943	.....	Augmentation du prix de souscription de 100 actions ordinaires sans valeur nominale de \$100 à \$200.	1943	3993
Miramichi Flying Training School Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	16 déc. 1943	.....	1. Réduction du capital de 50 actions privilégiées de \$1,000 et 100 actions ordinaires sans valeur nominale à 100 actions ordinaires sans valeur nominale; 2. Changement du nom en Moncton Flying Training School Limited.	1944	37
Modern Paving Limited (Lettres patentes supplémentaires).	29 mars 1944	.....	Réduction du capital de 12,000 actions émises sans valeur nominale à 7,334 actions émises sans valeur nominale.	1944	1564
Moler System of Barber Schools, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	2 nov. 1943	.....	Changement du nom en International Associated Hairdressers (Dominion) Limited.	1943	4678
Montreal Gear Works Limited . . . . .	13 déc. 1943	Montréal, Qué. . . . .	2,100 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	5299
Montreal Securities Corporation Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	28 mai 1943	.....	Réduction du capital de \$50,000 à \$40,000.	1943	2577
Multiple Automatic Chuck Company Limited (The).	20 juill. 1943	Montréal, Qué. . . . .	\$50,000—50,000 actions de \$1 . . . . .	1943	3408
Multigrade Limited . . . . .	21 fév. 1944	Toronto, Ont. . . . .	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	972
Mundet Cork & Insulation Limited (Lettres patentes supplémentaires).	13 déc. 1943	.....	Augmentation du capital de \$100,000 à \$200,000.	1944	364
Myers Motors Limited . . . . .	29 nov. 1943	Ottawa, Ont. . . . .	\$132,000—600 actions privilégiées et 720 actions ordinaires, toutes de \$100.	1943	5193
National Industrial Federation (The).	15 fév. 1944	Toronto, Ont. . . . .	Sans capital-actions . . . . .	1944	892
National Steel Car Corporation, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	21 oct. 1943	.....	Subdivision de chacune des actions émises et non émises sans valeur nominale en 4 actions sans valeur nominale.	1943	4472

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Needlecraft Mills Limited (Lettres patentes supplémentaires).	14 oct. 1943	.....	1. Conversion de 10,000 actions émises Classe "B" sans valeur nominale en 2,000 actions ordinaires de \$25; 2. (a) augmentation de 4,000 actions non émises Classe "B" sans valeur nominale à 8,000 actions sans valeur nominale; (b) conversion de 8,000 actions sans valeur nominale en 8,000 actions ordinaires de \$25; 3. (a) réduction de 5,000 actions Classe "A" sans valeur nominale à 2,500 actions sans valeur nominale; (b) conversion de 2,500 actions, Classe "A" sans valeur nominale en 2,500 actions privilégiées de \$25.	1943	4680
New West Construction Company, Limited.	20 déc. 1943	Edmonton, Alta.	\$300,000—3,000 actions de \$100..	1944	114
Niagara Chevrolet Oldsmobile Limited.	17 mars 1944	St. Catharines, Ont.	\$162,000—750 actions privilégiées et 870 actions ordinaires, toutes de \$100.	1944	1336
Nielsen (A. C.) Company of Canada Limited.	6 mars 1944	Toronto, Ont. ....	400 actions privilégiées non cumulatives remboursables 6% de \$100 et 2,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$10,000.	1944	1132
Northern Plastics Ltd. ....	20 déc. 1943	Montréal, Qué. ....	\$50,000—500 actions de \$100. ....	1944	114
Northumberland Air Observer School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	27 déc. 1943	.....	1. Réduction du capital de \$50,000 à \$430; 2. conversion de 430 actions émises de \$1 en 430 actions sans valeur nominale.	1944	235
Northway's Development Company, Limited.	7 déc. 1943	Montréal, Qué. ....	\$50,000—500 actions de \$100. ....	1943	5299
Noslom Securities Limited. ....	26 oct. 1943	Montréal, Qué. ....	\$50,000—500 actions de \$100. ....	1943	4553
Nova Scotia Elementary Flying Training School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	2 oct. 1943	.....	1. Réduction du capital de \$50,000 à \$43,500; 2. autre réduction de \$43,500 à \$1,000.	1943	4317
Nu-Jene Permanent Wave Shop Limited (Lettres patentes supplémentaires).	17 déc. 1943	.....	Changement du nom en Monarch Beauty Supply Co., Ltd.	1944	115
Ontario County Flying Club. ....	18 fév. 1943	Oshawa, Ont. ....	Sans capital-actions. ....	1944	972
Ontario County Flying Training School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	7 juil. 1943	.....	Réduction du capital de 500 actions privilégiées de \$100 et 100 actions ordinaires sans valeur nominale à 100 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	3086
Outboard, Marine & Manufacturing Co., of Canada, Ltd. (Lettres patentes supplémentaires).	22 sept. 1943	.....	Augmentation du capital de \$100,000 à \$700,000.	1943	4096
Faasche Airbrush (Canada) Limited.	2 nov. 1943	Toronto, Ont. ....	400 actions privilégiées non cumulatives remboursables 5% de \$100 et 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$10,000.	1943	4783
Parker Fountain Pen Company Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	21 fév. 1944	.....	Augmentation du capital de \$500,000 à \$1,000,000.	1944	1062
Farmaco Products Company Limited.	30 sept. 1943	Toronto, Ont. ....	\$50,000—5,000 actions de \$10. ....	1943	4317
Patrick Harrison & Company Limited.	9 fév. 1944	Montréal, Qué. ....	\$100,000—20,000 actions de \$5. ....	1944	786
Peck (John W.) & Company (Limited) (Lettres patentes supplémentaires).	28 avril 1943	.....	1. Réduction du capital de \$255,400 à \$145,150; 2. conversion de 5,108 actions ordinaires émises de \$5 en 5,108 actions ordinaires émises sans valeur nominale.	1943	2026
Pemberton (C. A.) & Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	21 déc. 1943	.....	Augmentation du capital de 500 actions sans valeur nominale à 5,000 actions sans valeur nominale.	1944	115
Pembroke Ferry Limited. ....	9 fév. 1944	Pembroke, Ont. ....	\$50,000—500 actions de \$100. ....	1944	786
Pennington Lumber Company (Canada) Ltd.	10 juin 1943	Thessalon, Ont. ....	\$25,000—250 actions de \$100. ....	1943	2765
Pentland Securities Limited. ....	30 juil. 1943	Montréal, Qué. ....	\$50,000—500 actions de \$100. ....	1943	3408
Perfect Circle Company Ltd (The) (Lettres patentes supplémentaires).	6 déc. 1943	.....	Augmentation du capital de \$100,000 à \$300,000.	1943	5194

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Petrolite Corporation of Canada Limited.	20 sept. 1943	Vancouver, C.-B.	500 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	4095
Philip Carey Company Ltd (The) (Lettres patentes supplémentaires).	7 déc. 1943	.....	Augmentation du capital de \$400,000 à \$600,000.	1943	5300
Plastics Equipment Limited.....	20 juil. 1943	Toronto, Ont.....	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$100,000.	1943	3216
Plunkett Chemical Company (Canada), Limited (Lettres patentes supplémentaires).	13 mars 1944	.....	Modification de ses lettres patentes.	1944	1336
Pneumatic Insulating Company Limited (The).	7 oct. 1943	Toronto, Ont.....	\$50,000—200 actions privilégiées et 300 actions ordinaires toutes de \$100.	1943	4382
Pocket Books of Canada Ltd.....	15 sept. 1943	Montréal, Qué.....	\$100,000—1,000 actions de \$100....	1943	4095
Pollock (H. F.) & Co. Ltd.....	4 janv. 1944	Montréal, Qué.....	\$50,000—250 actions privilégiées non cumulatives 6% et 250 actions ordinaires, toutes de \$100.	1944	234
Popham (H. H.) and Co. Ltd.....	7 oct. 1943	Ottawa, Ont.....	40,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$40,000.	1943	4472
Popular Rugs Ltd.....	15 fév. 1944	Montréal, Qué.....	\$25,000—250 actions de \$100.....	1944	972
Port Arthur Construction Company Limited.	10 fév. 1944	Port-Arthur, Ont.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1944	891
Portage Air Observer School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 déc. 1943	.....	Réduction du capital de 5,000 actions sans valeur nominale à 5 actions sans valeur nominale.	1943	5300
Precision Tool & Supply Ltd.....	19 juin 1943	Montréal, Qué.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	2765
Preload Company of Canada Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	21 mai 1943	.....	Réduction du capital de \$200,000 à \$155,000.	1943	2464
Prest-O-Lite Storage Battery Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	13 janv. 1944	.....	Changement du nom en Prest-O-Lite Battery Company Limited.	1944	475
Producers Dairy, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	6 déc. 1943	.....	Réduction du capital de 2,000 actions privilégiées cumulatives 7% de \$100 et 55,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 10 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	5194
Production & Power Equipment Co. Ltd.	7 fév. 1944	Toronto, Ont.....	200 actions privilégiées de \$100 et 20,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$1.	1944	891
Publication Surveys Limited.....	31 janv. 1944	Toronto, Ont.....	\$50,000—500 actions ordinaires de \$100.	1944	674
Publications (1943) Limited.....	3 sept. 1943	Montréal, Qué.....	\$50,000—1,000 actions Classe "A" de \$25 et 5,000 actions Classe "B" de \$5.	1943	3881
Publicité J. E. Huot Limitée (Lettres patentes supplémentaires).	10 mai 1943	.....	Modification de ses lettres patentes.	1943	2160
Quaker Oats Company of Canada Limited (The).	28 juil. 1943	Peterborough, Ont.	30,000 actions privilégiées non cumulatives remboursables de \$100 et 25,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	3408
Quebec Airways (Observers) Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 déc. 1943	.....	Réduction du capital de 5,000 actions sans valeur nominale à 5 actions sans valeur nominale.	1943	5300
Quebec Airways (Training) Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 déc. 1943	.....	Réduction du capital de 35,000 actions sans valeur nominale à 5 actions sans valeur nominale.	1943	5300
Quebec and Ontario Transportations Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	4 sept. 1943	.....	Augmentation du capital de \$10,000 à \$400,000.	1943	3881
Quebec Shipyards Ltd. Chantiers Maritimes de Québec Ltée.	16 juin 1943	Québec, Qué.....	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1943	2765
Raeholm Securities Limited.....	18 août 1943	Westmount, Qué.....	\$50,000—5,000 actions de \$10....	1943	3573
Rainville Coppers Mines Limited (Lettres patentes supplémentaires).	27 janv. 1944	.....	Augmentation du capital de 3,000,000 d'actions sans valeur nominale à 4,000,000 d'actions sans valeur nominale. Prix de souscription des nouvelles actions \$1,000,000.	1944 1943	674 3086
Ramdom House of Canada Limited	15 janv. 1944	Toronto, Ont.....	500 actions sans valeur nominale.	1944	475
Raymond Hardware (Limited) (The) (Lettres patentes supplémentaires).	10 juill. 1943	.....	Augmentation du capital de \$20,000 à \$100,000.	1943	3086

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Readers Digest Association (Canada) Ltd. (The).	13 déc. 1943	Charlottetown, I.P.-E.	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	5299
Redifusion (Canada) Limited (Lettres patentes supplémentaires).	8 mars 1944	.....	Réduction du capital de \$50,000 à \$10,000.	1944	1133
Reid Industries Limited.....	3 mars 1944	Windsor, Ont.....	\$50,000—5,000 actions de \$10.....	1944	1133
Reliance Shipping, Limited.....	15 avril 1943	Toronto, Ont.....	\$5,000—50 actions de \$100.....	1943	1783
Ribbons (43) Limited.....	21 juill. 1943	Toronto, Ont.....	100,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$100,000.	1943	3306
Richfield Petroleum Limited (Lettres patentes supplémentaires).	22 sept. 1943	.....	Augmentation du capital de 1,000,000 d'actions sans valeur nominale à 4,000,000 d'actions sans valeur nominale.	1943	4553
Rigby's Limited.....	20 juill. 1943	St. Catharines, Ont.	1,000 actions privilégiées de \$100 et 5,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$5,000.	1943	3306
Rio Bravo Oil Company, Limited.	1er nov. 1943	Calgary, Alta.....	\$50,000—5,000 actions ordinaires de \$10.	1943	4679
Robert Simpson Eastern, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	22 déc. 1943	.....	1. Conversion de 10,000 actions privilégiées non émises de \$100 en 10,000 actions ordinaires non émises de \$100; 2. Augmentation du capital de \$2,500,000 à \$4,000,000.	1944	115
Robertson Manufacturing (Heatherbrae) Limited.	15 mars 1944	Toronto, Ont.....	4,000 actions privilégiées de \$10 et 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$10,000.	1944	1437
Robin Hood Packers Limited (Lettres patentes supplémentaires).	28 juin 1943	.....	Changement du nom en Fort York Packers Limited.	1943	2865
Robinson (Prescott W.) Sales Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	23 août 1943	.....	1. Modification de ses lettres patentes; 2. Réduction du capital de \$50,000 à \$20,000.	1943	3662
Roering (J. B.) & Co. (Canada) Limited.	11 déc. 1943	Windsor, Ont.....	\$50,000—500 actions de \$100....	1943	5299
Russian Fur Trading Company Limited.	30 mars 1944	Toronto, Ont.....	\$200,000—1,900 actions privilégiées 5% cumulatives remboursables sans participation aux bénéfices de \$100 chacune et 10,000 actions ordinaires de \$1.	1944	15
Safety Nozzle Company Limited..	15 sept. 1943	Leaside, Ont.....	4,000 actions privilégiées 5% non cumulatives remboursables de \$10 et 2,500 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$25,000.	1943	4095
Sarnia Bridge Co., Limited (Lettres patentes supplémentaires).	13 déc. 1943	.....	Confirmation d'un compromis ou accord.	1944	235
Saunders (S. J. Reginald) & Company Limited.	24 nov. 1943	Toronto, Ont.....	\$100,000—100 actions privilégiées 6% cumulatives remboursables de \$100 et 9,000 actions ordinaires de \$10.	1943	4994
Searcroft Securities Limited.....	9 déc. 1943	Oakville, Ont.....	\$100,000—1,000 actions de \$100..	1943	5299
Selected Urban Sites Limited.....	28 oct. 1943	Montréal, Qué.....	5,000 actions privilégiées 5% cumulatives remboursables de \$100 et 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$25,000.	1943	4679
Sherbrooke Pneumatic Tool Co. Limited (Lettres patentes supplémentaires).	23 déc. 1943	.....	Réduction du capital de 400,000 actions sans valeur nominale à 362,500 actions sans valeur nominale.	1944	235
Shevlin, Carpenter & Scanlon Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	16 déc. 1943	.....	Réduction du capital de \$517,730 à \$292,630.	1944	37
Shoe Plastics Limited.....	10 nov. 1943	Montréal, Qué.....	\$50,000—10,000 actions de \$5.....	1943	4901
Shortall Electric Limited.....	3 janv. 1944	Montréal, Qué.....	\$1,000—1,000 actions de \$1.....	1944	234
Shriro (Canada) Limited.....	5 fév. 1944	Ottawa, Ont.....	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	786
SimmondsAeroaccessories of Canada, Ltd.	25 janv. 1944	Montréal, Qué.....	2,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	584
Simmonds Products of Canada Ltd.	25 janv. 1944	Montréal, Qué.....	1,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	584
Snow Fisheries Limited.....	6 mai 1943	Montréal, Qué.....	\$45,000—450 actions de \$100.....	1943	2160

Liste alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—Suite

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Société Canadienne d'Investissement Limitée (Lettres patentes supplémentaires).	13 déc. 1943	.....	Augmentation du capital de 10,000 actions sans valeur nominale à 100,000 actions sans valeur nominale.	1944	37
Solmes (W. P.) & Co., Limited....	31 déc. 1943	Toronto, Ont.....	10,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$50,000.	1944	234
Southmount Investment Company Limited.	19 janv. 1944	Ottawa, Ont.....	4,500,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$4,500,000.	1944	584
Stanfield & Blaikie Limited (Lettres patentes supplémentaires).	2 mars 1944	.....	Changement du nom en Harold F. Stanfield Limited.	1944	1133
Stanley Steel Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	1er déc. 1943	.....	Augmentation du capital de \$250,000 à \$300,000.	1943	5194
Sterling Drug (Canada) Ltd.....	8 sept. 1943	Windsor, Ont.....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	3881
Stewart-Warner-Alemite Corporation of Canada, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	3 août 1943	.....	Augmentation du capital de \$100,000 à \$500,000.	1943	349
Stoker Holding Company Limited (The).	24 nov. 1943	Montréal, Qué.....	\$50,000—500 actions de \$100....	1943	5098
Stromberg-Carlson Telephone Manufacturing Company of Canada Limited (Lettres patentes supplémentaires).	5 janv. 1944	.....	Changement du nom en Stromberg-Carlson Company Limited.	1944	364
Sulpher (M. J.) & Sons Limited...	9 mars 1944	Renfrew, Ont.....	\$75,000—750 actions de \$100.....	1944	1223
Sun Machine Co. Limited.....	1er mars 1944	Montréal, Qué.....	\$50,000—50,000 actions de \$1.....	1944	1062
Sunshine Uniform Supply Limited (Lettres patentes supplémentaires).	17 nov. 1943	.....	Augmentation du capital de 500 actions sans valeur nominale à 500 actions privilégiées cumulatives remboursables de \$100 et 1,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4994
Superior Films Limited (Lettres patentes supplémentaires).	21 sept. 1943	.....	Changement du nom en Astor Pictures (Canada) Limited.	1943	4096
Tarshis (L. S.) & Sons, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	18 sept. 1943	.....	Augmentation du capital de \$125,000 à \$170,000.	1943	4096
Tea and Coffee Association of Canada (The).	10 juil. 1943	Toronto, Ont.....	Sans capital-actions.....	1943	3086
Teegee Limited.....	27 sept. 1943	Montréal, Qué.....	\$50,000—500 actions à \$100.....	1943	4202
Teleflex Limited (Lettres patentes supplémentaires).	22 fév. 1944	.....	1. Subdivision de 840 actions ordinaires non émises de \$10 en 1,680 actions ordinaires non émises de \$5; 2. subdivision de 4,160 actions ordinaires émises de \$10 en 8,320 actions ordinaires émises de \$5; 3. (a) subdivision de 100 actions privilégiées émises de \$300 en 6,000 actions privilégiées émises de \$5; (b) réduction du capital de \$80,000 à \$71,300; (c) conversion des autres 4,280 actions privilégiées émises de \$5 en 4,260 actions ordinaires émises de \$5; 4. augmentation du capital de \$71,300 à \$100,000; 5. modification des lettres patentes.	1944	972
Territorial Lumber Co. Ltd.....	6 mars 1944	Winnipeg, Man.....	\$75,000—750 actions de \$100.....	1944	1132
Textile Manufacturing Company, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	14 janv. 1944	.....	Conversion au prorata de 321 actions émises de \$100 en 321 actions privilégiées émises de \$100.	1944	475
Thérien Frères Limitée (Lettres patentes supplémentaires).	18 oct. 1943	.....	Modification des lettres patentes	1943	4553
Thérien Frères Limitée (Lettres patentes supplémentaires).	17 nov. 1943	.....	Réduction du capital de \$49,900 à \$29,900.	1943	5194
Thomson and Cooke Limited.....	22 nov. 1943	Timmins, Ont.....	40,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$500,000.	1943	5098
Thunder Bay Air Training School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	13 août 1943	.....	Réduction du capital de \$50,000 à \$700.	1943	3573
Tooke Bros., Limited (Lettres patentes supplémentaires).	30 nov. 1943	.....	Confirmation d'un compromis ou accord.	1943	4994

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Suite*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Trane Company of Canada Limited (Lettres patentes supplémentaires).	3 nov. 1943	.....	1. Augmentation du capital de 427 actions privilégiées de \$100 et 3,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 500 actions privilégiées de \$100 et 5,000 actions ordinaires sans valeur nominale; 2. modification des lettres patentes.	1943	4784
Trimz Company of Canada Limited	5 août 1943	Toronto, Ont. ....	\$1,000—10 actions de \$100.....	1943	3491
Vandt Novelty Shop Limited.....	27 sept. 1943	Edmonton, Alta. ....	\$50,000—5,000 actions de \$10.....	1943	4472
Vapour Proof Products Sales Ltd. ....	9 sept. 1943	Toronto, Ont. ....	500 actions privilégiées remboursables de \$100 et 10,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$100,000.	1943	3992
Vera Oilfields Ltd (Lettres patentes supplémentaires).	7 juin 1943	.....	Augmentation du capital de 1,000,000 d'actions sans valeur nominale à 2,500,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription des nouvelles actions \$1 chacune.	1943	2577
Virden Flying Training School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	25 oct. 1943	.....	Réduction du capital de 500 actions privilégiées de \$100 et 50,000 actions ordinaires sans valeur nominale à 50,000 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4679
Wagner Brake Service Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	5 janv. 1944	.....	Changement du nom en Wagner Brake Company Limited.	1944	364
Wallace Barnes Company, Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	21 juil. 1943	.....	Augmentation du capital de \$500,000 à \$1,000,000.	1943	3306
Walter Woods Limited (Lettres patentes supplémentaires).	19 août 1943	.....	1. Réduction du capital de \$1,000,000 à \$888,225; 2. changement du capital autorisé de 8,882½ actions ordinaires de \$100 à 2,000 actions privilégiées de \$100 et 9,176 actions ordinaires sans valeur nominale; Prix de souscription \$688,225.	1943	3662
Walward Investments Limited.....	26 oct. 1943	Montréal, Qué. ....	\$500,000—3,000 actions privilégiées non cumulatives remboursables de \$100 et 40,000 actions ordinaires de \$5.	1943	4679
War Assets Corporation Limited..	3 déc. 1943	Montréal, Qué. ....	50,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$5,000,000.	1943	5193
Wartime Merchant Shipping Limited (Lettres patentes supplémentaires).	15 janv. 1944	.....	1. Changement du nom en Wartime Shipbuilding Limited. 2. modification des lettres patentes.	1944	475
Watson (Geo. M.) & Company Limited.	22 sept. 1943	Toronto, Ont. ....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1943	4202
Watts (A. E.) Ltd.....	27 déc. 1943	Montréal, Qué. ....	\$90,000—3,600 actions de \$25.....	1944	114
Wear Ever Brush Company Limited.	4 juin 1943	Toronto, Ont. ....	\$100,000—1,000 actions privilégiées de \$50 et 2,000 actions ordinaires de \$25.	1943	2577
Wendybrook Investments Limited.	14 sept. 1943	Montréal, Qué. ....	\$50,000—500 actions de \$10.....	1943	4095
Western Chartering Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	1er avril 1943	.....	Réduction du capital versé à l'égard de 1,800 actions émises sans valeur nominale de \$450,000 à \$36,000.	1943	1710
Western Ventures, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	26 août 1943	.....	Revision de la charte.....	1943	3777
William McKenzie & Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	22 nov. 1943	.....	Revision de la charte.....	1943	4994
William Scully Limited (Lettres patentes supplémentaires).	7 oct. 1943	.....	Modification des lettres patentes	1943	4382
Williams (J. B.) Company (Canada), Limited (The) (Lettres patentes supplémentaires).	17 mars 1944	.....	Augmentation du capital de \$50,000 à \$150,000.	1944	1336

LISTE alphabétique des compagnies qui ont obtenu des lettres patentes ou des lettres patentes supplémentaires du 1er avril 1943 au 31 mars 1944—*Fin*

Nom de la compagnie	Date de constitution en corporation	Siège social	Capital autorisé	Avis dans la Gazette du Canada	
				Date	Page
Wilson (J. A.) Lighting Display Limited.	28 fév. 1944	Toronto, Ont. ....	1,000 actions privilégiées de \$50 et 5,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$10 chacune.	1944	1132
Windsor Mills Flying, Training School, Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 nov. 1943	.....	Augmentation du capital de 350 actions privilégiées de \$100 et 100 actions ordinaires sans valeur nominale à 350 actions privilégiées de \$100 et 250 actions ordinaires sans valeur nominale.	1943	4901
Winnipeg Air Observer School Limited (Lettres patentes supplémentaires).	11 déc. 1943	.....	Réduction du capital de 5,000 actions sans valeur nominale à 6 actions sans valeur nominale.	1943	5300
Winscot Phosphate Mines Limited.	9 juin 1943	Ottawa, Ont. ....	500,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$500,000.	1943	2677
Wittington Limited.....	28 mai 1943	Toronto, Ont. ....	10,000 actions sans valeur nominale. Prix de souscription \$2,500,000.	1943	2464
Woodbridge Company Limited (The).	28 janv. 1944	Toronto, Ont. ....	20,000 actions ordinaires sans valeur nominale. Prix de souscription \$200,000.	1944	674
Wood-Mosaic Limited (Lettres patentes supplémentaires).	14 juil. 1943	.....	Augmentation du capital de \$150,000 à \$300,000.	1943	3216
Woods Manufacturing Company Limited (Lettres patentes supplémentaires).	24 mars 1944	.....	Confirmation d'un compromis ou accord.	1944	1564
Yukon Dry Cleaners Limited.....	14 déc. 1943	White-Horse, Terr. du Yukon.	\$20,000—200 actions de \$100.....	1943	5299
Yukalta Limited.....	14 juin 1943	Dawson-Creek, C.B.	\$25,000—250 actions de \$100.....	1943	2865
Zenith News Service Limited....	24 mars 1944	Toronto, Ont. ....	\$50,000—500 actions de \$100.....	1944	1437

## DIVISION DES MARQUES DE COMMERCE

RAPPORT DE LA DIVISION DES MARQUES DE COMMERCE, SECRETARIAT D'ÉTAT,  
POUR L'ANNÉE TERMINÉE LE 31 MARS 1944

La Loi concernant la concurrence déloyale dans l'industrie et le commerce, chap. 38, 22-23 George V, sanctionné le 13 mai 1932, est entrée en vigueur le 1er septembre 1932. Cette loi remplaçait la partie concernant les marques de commerce de la Loi des marques de commerce et dessins de fabrique, et elle régit l'inscription des marques de commerce. La division des marques de commerce s'occupe de l'application de cette loi que l'on peut citer sous le titre "Loi sur la concurrence déloyale, 1932" ainsi que de l'application de la "Loi sur l'enregistrement des affiches syndicales, 1938"; la Division tient les registres qu'exigent ces lois aussi bien que ceux que mentionnaient les lois précédentes concernant l'enregistrement des marques de commerce. Ces registres couvrent une période de quatre-vingt-deux ans, le premier enregistrement d'une marque de commerce datant du 17 août 1861.

Sous le régime de la Loi sur la concurrence déloyale, 1932, les registres des anciennes inscriptions doivent être tenus à jour et toutes les marques de commerce non utilisées doivent en être enlevées. L'article 23 a rendu de grands services en ce qu'il a permis d'obtenir des renseignements quant à la nature précise des marchandises employant les vieilles marques générales de commerce et rendu ainsi possible l'enregistrement de marques de commerce dont ces désignations trop vagues avaient jusqu'ici empêché l'emploi. D'un autre côté, l'article 42 permet l'amplification des enregistrements actuels. Sous le régime des articles 23 et 49 et de l'article 50 concernant les renouvellements, la Division a envoyé 3,317 avis, ce qui a eu pour résultat de faire modifier 371 enregistrements et d'en faire renouveler 374. En vertu des dispositions de ces trois articles et des articles 48 et 52, la Division a effectué 570 annulations. La règle actuelle est d'envoyer un avis sous l'empire de l'article 24 lorsqu'un avis de renouvellement est envoyé dans les cas où des renseignements additionnels sont nécessaires.

En plus du classement ordinaire, des nouvelles demandes et des nouveaux enregistrements, la Division a travaillé à la préparation d'un fichier pour les dessins de fabrique enregistrés montrant des reproductions des marques de commerce et donnant la classification des marchandises ainsi que les inscriptions usuelles de numéro d'enregistrement, propriétaire, etc.

La Loi autorise l'enregistrement de cessions de marques de commerce enregistrées et au cours de l'année dernière 679 transferts ont été enregistrés.

Le public peut obtenir des copies de dossiers sur demande et la Division a préparé 313 copies conformes d'enregistrements et fourni 17 copies de dessins.

Au cours de l'année financière, la Division a reçu 1,701 demandes d'enregistrement de marques de commerce et sur ce nombre, elle a enregistré 1,188 marques de commerce qui n'avaient pas été demandées ou octroyées antérieurement. Le nombre des demandes reçues s'est accru d'environ 22 p. 100.

Afin de tenir le public au courant des questions concernant l'enregistrement des marques de commerce, une liste de celles enregistrées chaque semaine est publiée dans le numéro suivant de la Gazette des brevets. Cette liste est préparée par le personnel de la Division.

L'arrêté en conseil concernant le commerce avec l'ennemi a transmis au séquestre des biens ennemis le droit de propriété de toutes les marques de commerce enregistrées au nom de personnes ennemies ou de personnes habitant les

territoires ennemis. L'arrêté en conseil C.P. 3632 du 27 octobre 1939, intitulé "Arrêté exceptionnel concernant les brevets, dessins de fabrique, droits d'auteur et marques de commerce (1939)" contient certains règlements sur l'utilisation de ces marques de commerce.

Le 10 septembre 1941, l'arrêté en conseil C.P. 7071, édicté sous l'empire de la Loi des mesures de guerre, a donné au secrétaire d'Etat le pouvoir discrétionnaire de refuser l'enregistrement de toute marque de commerce dont l'usage exclusif serait contraire à l'intérêt public, principalement dans le cas de la lettre "V" et du signal... — du Code Morse.

La Loi concernant l'enregistrement des affiches syndicales, 1938, entrée en vigueur le 1er septembre 1938, est destinée à offrir une certaine mesure de protection aux organismes, par exemple les syndicats ouvriers qui, autrefois, pouvaient enregistrer leur emblème particulier à titre d'affiches syndicales sous le régime de la Loi des marques de commerce et dessins de fabrique.

TRANSACTIONS EFFECTUÉES À LA DIVISION DES MARQUES DE COMMERCE  
DU 1ER AVRIL 1943 AU 31 MARS 1944, PAR COMPARAISON AVEC  
L'ANNÉE FINANCIÈRE PRÉCÉDENTE

MARQUES DE COMMERCE—	1943-44	1942-43
Demandes reçues.....	1,701	1,396
Marques de commerce enregistrées.....	1,188	1,185
Cessions de marques de commerce enregistrées.....	679	692
Enregistrement de marques de commerce renouvelées.....	374	365
Modifications sous le régime des articles 23 et 42.....	371	134
Annulations sous le régime des articles 23, 48, 49, 50 et 52, et par une ordonnance de la Cour de l'Echiquier (1).....	571	575
Avis sous le régime des articles 23, 49 et 40.....	3,317	1,933
Copies conformes.....	313	183
<b>AFFICHES SYNDICALES</b>		
Demandes reçues.....	5	—
Affiches syndicales enregistrées.....	2	—

## ÉTAT DES RECETTES ET DES REMBOURSEMENTS POUR L'ANNÉE 1943-1944

Etat n°	Marché de commerce		Cessions		Renouvellements de marques de commerce		Copies		Avis		Cour d'Echiquier		Divers		Dossiers à modifier		Suspension des droits		Prime		Affiches syndicales		Total			
	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.		
1943— 1.....	900	00	85	00	135	00	12	50		5	00					24	00			1	50			1,161	50	
2.....	1,675	00	114	00	75	00	17	00		10	00									2	80			1,891	00	
3.....	1,700	00	145	00	225	00	41	25						0	40	30	00			5	50			2,141	65	
4.....	1,415	00	29	00	424	97	36	00		5	00				7	00				3	40			1,916	97	
5.....	1,200	00	120	00	165	00	32	75						0	15	11	00			5	00			1,528	90	
6.....	2,080	00	60	00	295	00	22	25			5	00				6	00			10	40			2,468	25	
7.....	1,180	00	44	00	105	00	8	25		5	00					77	00			1	70			1,419	25	
8.....	1,465	00	65	00	135	00	13	00		5	00				0	01	26	00		8	20			1,709	01	
9.....	1,465	00	55	00	270	00	18	75		15	00				5	15	16	00		9	00			1,844	90	
10.....	1,875	00	65	00	150	00	13	00		10	00				0	30	58	00		13	00			2,171	30	
11.....	1,105	00	209	00	470	00	28	00						1	15	18	00			0	30			1,831	15	
12.....	1,510	00	60	00	150	00	6	00						0	45	30	00	20	00	4	20			1,776	45	
13.....	1,405	00	50	00	225	00	13	97								36	00			5	00			1,729	97	
14.....	1,555	00	30	00	225	00	47	25		5	00					3	00			5	70			1,875	40	
15.....	2,084	00	84	72	390	00	59	50						10	15	44	00			12	10			2,662	24	
16.....	1,700	00	80	00	90	00	39	25		5	00			5	00	5	00			12	50			1,936	25	
17.....	1,850	00	55	00	240	00	27	00								21	00			3	50			2,198	65	
18.....	2,050	00	95	00	195	00	21	50						5	65	21	00			0	23			2,361	65	
1944— 19.....	1,650	00	83	00	630	00	17	00			5	00		0	15	5	50			14	00			2,396	50	
20.....	2,200	00	37	00	270	00	21	00						8	75	2	00			6	10			2,538	75	
21.....	1,920	00	51	00	404	87	23	50		10	00			0	15	43	00			4	90			2,452	52	
22.....	3,200	00	605	00	345	00	38	25		5	00			15	43	73	00			11	80			4,281	68	
23.....	2,200	00	93	00	529	85	22	50		3	00			1	60	46	00			8	60			2,895	95	
24.....	2,935	00	60	00	360	00	31	25		12	00			0	15	27	00			4	45	125	00		3,550	40
Recettes brutes.....	42,319	00	2,374	72	6,504	69	610	72		95	00	15	00	60	16	616	00	20	00	143	88	125	00		52,740	29
Remboursements.....	3,582	00	41	00	440	00	4	00		10	00			20	05	87	00			8	25				4,184	05
Recettes nettes.....	38,737	00	2,333	72	6,064	69	606	72		85	00	15	00	40	11	529	00	20	00	135	63	125	00		48,556	24

NOTA.—La prime n'est pas comprise dans les recettes totales.

## DIVISION DE LA NATURALISATION

C'est à la Division de la naturalisation qu'incombe l'application de la Loi de naturalisation, chap. 138 S.R.C., 1927, et c'est elle qui a la garde des archives se rapportant à ladite loi et à toutes les lois de naturalisation antérieurement en vigueur.

Environ trois cent-soixante-quinze (375) greffiers de tribunaux, répartis par tout le Canada, s'occupent également de l'application de cette loi, mais à un degré moindre; sous le régime de l'article 4, de la loi, ils reçoivent toutes les demandes de naturalisation. Outre les demandes formulées sous l'empire de l'article 4 de la loi, ces greffiers ont transmis au service, pendant l'année financière, des rapports semestriels indiquant toutes les demandes étudiées par les juges des tribunaux compétents.

Seul le secrétaire d'Etat a le pouvoir discrétionnaire d'accorder des certificats de naturalisation et tout certificat émis sous le régime des articles de la loi, y compris l'article 4, est accordé en vertu de ses instructions.

### DÉCLARATION D'INTENTION

A la fin de l'année financière, le nouveau règlement de temps de guerre (C.P. 5842, du 9 juillet 1942, et ses modifications) prescrivant la production de Déclarations d'intention, avait été en vigueur pendant quinze mois. Au cours des douze mois de l'année financière, la Division de la naturalisation a reçu deux mille sept cent quarante-quatre (2,744) Déclarations d'intention et mille deux cent quarante-trois (1,243) récépissés ont été émis.

Suivant les dispositions de l'article 7 des nouveaux règlements, tout étranger possédant les qualités requises de résidence en vue de la naturalisation, était autorisé, en tout temps, avant l'expiration de l'année commencée le 1er janvier 1943, de demander la naturalisation en vertu de l'article 4 de la Loi de naturalisation sans produire la déclaration d'intention prévue à l'article 1 des règlements. Les demandes ainsi reçues en vertu de l'article 4 ont été de quatre mille trois cent cinquante-deux (4,352). Le privilège de demander la naturalisation en vertu de l'article 4 sans produire au préalable une déclaration d'intention a pris fin le 31 décembre 1943. Depuis cette date tout étranger doit produire une déclaration d'intention. Du 1er janvier au 31 mars 1944 mille quatorze (1,014) déclarations d'intention ont été reçues, ce chiffre étant inclus dans le total de deux mille sept cent quarante-quatre (2,744) déclarations d'intention reçues au cours de l'année financière.

### AUBAINS SERVANT À L'ÉTRANGER DANS LES FORCES ARMÉES CANADIENNES

En vertu des dispositions de l'article 1 de l'arrêté C.P. 5842 du 9 juillet 1942, le Secrétaire d'Etat peut accorder un certificat de naturalisation à tout étranger qui, servant en dehors du Canada dans les forces navales, militaires ou aériennes du Canada, a convaincu le Secrétaire d'Etat, en produisant les documents que ce dernier et le ministre de la Défense nationale peuvent prescrire, qu'il est une personne possédant toutes les qualités requises pour être naturalisée

au Canada comme sujet britannique. Nul droit n'est exigible à l'égard d'un tel certificat de naturalisation. Durant l'année financière cent quatre vingt-six (186) certificats de naturalisation ont été émis en vertu dudit article.

#### RESTRICTIONS DE TEMPS DE GUERRE

Comme en font mention les rapports antérieurs, certaines restrictions de temps de guerre ont été adoptées à l'égard de la naturalisation de personnes d'origine étrangère ennemie. Ces restrictions ont été exercées en vertu du pouvoir discrétionnaire absolu dévolu au Secrétaire d'Etat sous l'empire de l'article 4 (3) de la Loi de naturalisation et ont été appliquées aux ressortissants de l'Allemagne, de l'Italie, du Japon, de la Finlande, de la Roumanie, de la Hongrie et de la Bulgarie.

Ces restrictions ont été atténuées et des exceptions ont quelquefois été faites particulièrement à l'égard d'étrangers d'origine finlandaise, roumaine, hongroise et bulgare en service dans les forces armées au Canada.

Le rapport annuel précédent mentionnait que l'accumulation de quelque douze mille (12,000) demandes de la part d'aubains sous le régime de l'article 4 de la Loi de naturalisation, qui suivit les restrictions sévères imposées au début de la guerre, fut liquidée en grande partie, au cours de l'année. Ces demandes ont continué de recevoir l'attention au cours de l'année financière 1943-1944 et il a été possible de disposer de la plupart des demandes. Cette mesure plus libérale a eu pour effet d'accorder la naturalisation sous l'empire de l'article 13 (5) de la Loi de naturalisation aux femmes mariées qui autrement n'auraient pas pu se faire naturaliser.

#### EPOUSES BRITANNIQUES DE NAISSANCE DE RESSORTISSANTS D'ETATS ENNEMIS

Au cours de l'année, il y a eu une diminution du nombre de demandes pour reprise de nationalité anglaise, sous le régime de l'article 13 (6) de la Loi de naturalisation, de la part de femmes britanniques de naissance dont les maris étaient sujets d'Etats en guerre avec Sa Majesté. Le nombre de ces demandes accordées au cours de l'année a été de cinquante-neuf (59) comparativement à soixante-quatorze (74) en 1942-1943 et à quarante et un (41) au cours de 1941-1942.

#### COPIES DE CERTIFICATS DE NATURALISATION ET CORRECTIONS DE CERTIFICATS

Depuis l'entrée en vigueur de la Loi de naturalisation impériale de 1914, des milliers de certificats ont été émis et il est tout naturel qu'un certain nombre ait été perdu ou que les personnes qui se sont mariées désirent faire inscrire le nom de leur femme et d'autres détails sur leur certificat de naturalisation. La Division reçoit chaque jour des demandes de toutes les parties du pays de la part de personnes qui ont égaré leur certificat ou qui désirent y faire apporter quelque modification. Au delà d'un millier de demandes de ce genre ont été reçues au cours de l'année financière.

Il y a eu une demande sans cesse grandissante pour le remplacement de certificats de naturalisation de la part de sujets britanniques naturalisés résidant en dehors du Canada, particulièrement aux Etats-Unis. Règle générale, ce n'est pas la coutume de donner des copies de certificats de naturalisation à des sujets britanniques naturalisés résidant en dehors du Canada, à moins que les circonstances ne soient jugées exceptionnelles.

#### CORRESPONDANCE VOLUMINEUSE DE TEMPS DE GUERRE

Chaque année, la guerre occasionne une correspondance volumineuse, souvent très embrouillée, émanant de toutes les parties du pays sur toutes sortes de questions relatives à la naturalisation ou au statut de personnes dont la

nationalité britannique est douteux. La Division a reçue particulièrement une plus grande quantité de demandes de renseignements de la part de services des forces armées, de ministères, de maisons de commerce et autres au sujet de personnes cherchant à s'enrôler ou à obtenir un emploi.

Une correspondance volumineuse et continue a été échangée au cours de l'année avec le service de l'Intelligence militaire du ministère de la Défense nationale (Armée), au sujet de personnes qui s'étaient enrôlées dans l'armée ou qui avaient fait une demande de naturalisation.

L'entrée des Etats-Unis dans la guerre a donné lieu à de nombreuses demandes de renseignements de la part de personnes résidant aux Etats-Unis qui avaient autrefois habité le Canada et à qui les autorités demandaient de prouver leur nationalité.

En tout, la Division a reçu plus de 10,000 demandes de renseignements de toutes les parties du Canada et d'un certain nombre de pays étrangers au sujet de la naturalisation et de la nationalité. Ces communications émanent des ministères du gouvernement fédéral, gouvernements provinciaux, consuls britanniques dans différentes parties du monde, représentants de gouvernements étrangers au Canada, membres du Parlement et de législatures provinciales, membres de professions libérales, juges, greffiers de tribunaux et du public.

Ce genre de travail et les nombreuses entrevues avec les postulants et autres personnes intéressées aux questions de naturalisation et de nationalité ont occupé les fonctionnaires de la Division presque autant qu'au cours de l'année financière précédente. Il est à noter également que, dans la plupart des cas, le caractère compliqué des demandes, particulier en temps de guerre, transmises par les autres ministères, a exigé une attention beaucoup plus exclusive et minutieuse de la part des fonctionnaires de la Division de naturalisation.

#### RAPPORTS STATISTIQUES AUX GOUVERNEMENTS ÉTRANGERS

Au cours de l'année financière, la Division a tenu quotidiennement et mensuellement les représentants de huit (8) gouvernements étrangers au courant de la naturalisation ou des projets de naturalisation de leurs sujets. Ces représentants sont les consuls de la Belgique, Chine, Tchécoslovaquie, Lithuanie, Pays-Bas, Pologne, Espagne et Etats-Unis.

#### LISTES DES NATURALISÉS DANS LA GAZETTE DU CANADA

Le personnel de la Division a dressé chaque mois, pour insertion dans la Gazette du Canada, une liste des noms, adresses, emplois, ancienne nationalité, etc., des personnes naturalisées au cours de ce mois. C'est actuellement la seule liste imprimée de personnes naturalisées.

#### COMMISSION DE RÉVOCATION

La Commission de révocation instituée sous l'empire de l'article 9 de la Loi de naturalisation et de la partie I de la Loi des enquêtes a été reconstituée par l'arrêté en conseil C.P. 2606 du 1er avril 1942. Le président est l'honorable Hugh Robson, juge en chef de la Cour du Banc du Roi de la province du Manitoba, et les autres membres sont MM. H. Aldous Aylen, C.R. et Lee A. Kelley, C.R., tous deux de la cité d'Ottawa. Aucun des membres de la commission ne reçoit d'honoraires. La commission est chargée de faire enquête et rapport sur tous les cas pouvant donner lieu à la révocation de certificats de naturalisation qui lui sont soumis de temps à autre par le Secrétaire d'Etat du Canada. Elle a tenu durant l'année financière trois (3) réunions au cours desquelles elle a examiné cinquante-deux (52) cas de révocation dont elle a disposé comme suit:

## RÉVOCATION RECOMMANDÉE POUR CAUSE DE—

Absence à l'étranger.....	5
Fausse indication d'adresse.....	1
Désaffection et déloyauté.....	1
Recommandation de rayer du certificat seulement le nom d'un enfant né d'un mariage antérieur du conjoint.....	1
Décision de ne pas recommander la révocation.....	1
Cas à compléter.....	1
Cas remis (pour la plupart, cas d'internement).....	42
Total.....	52

Tout cela a donné beaucoup de travail à la Division de naturalisation étant donné que c'est elle qui fournit le secrétaire de la commission et qu'elle tient toutes les écritures.

Outre les certificats de naturalisation dont la révocation a été recommandée par la commission, cent vingt-huit (128) certificats, qu'en vertu de la Loi il n'était pas nécessaire de soumettre à la commission, ont été révoqués au cours de l'année financière. En ajoutant à ce chiffre le nom des femmes et des enfants mineurs ainsi que les certificats révoqués sur la recommandation de la Commission de révocation, le total pour l'année financière s'élève à deux cent vingt-deux (222).

## CERTIFICATS DE NATURALISATION SOUS L'EMPIRE DE L'ARTICLE 16

Les personnes naturalisées au Canada et qui, par la suite, se font naturaliser à l'étranger, ne sont plus considérées, en vertu des dispositions de l'article 16 de la Loi de naturalisation, comme sujets britanniques et leur naturalisation est annulée. Le nombre de ces annulations au cours des trois dernières années a été de:—

1941-42.....	198
1942-43.....	68
1943-44.....	362

Dans presque tous les cas, il s'agit de personnes naturalisées depuis aux Etats-Unis.

## DEMANDES SOUS L'EMPIRE DE L'ARTICLE 4

Nonobstant la modification en vertu de laquelle la déclaration d'intention fait maintenant partie de la procédure de naturalisation, le nombre des demandes sous l'empire de l'article 4 de la Loi de naturalisation a été à peu près le même que celui de l'année précédente. Toutefois le nombre des demandes sous le régime de l'article précité, reçues au cours des années de guerre a diminué considérablement si on le compare à celui des demandes reçues avant la guerre. Cela tient sans doute au fait qu'il y a peu ou presque pas d'immigration depuis le début de la guerre et que des aubains s'imaginent qu'il est difficile, sinon impossible, de se faire naturaliser en temps de guerre. Les chiffres comparatifs des demandes sous le régime de l'article 4 des trois dernières années financières s'établissent comme suit:

1941-42.....	5,887
1942-43.....	4,691
1943-44.....	4,352

STATISTIQUE DES CORRESPONDANCES

Les chiffres suivants indiquent les arrivages de courrier et les envois en conséquence des trois dernières années financières:

Arrivages de courrier:

1941-42.....	74,389
1942-43.....	68,170
1943-44.....	79,286

Envois de lettres et de formules:

1941-42.....	76,550
1942-43.....	86,897
1943-44.....	62,815

DEMANDES DE LA PART DE FEMMES MARIÉES

Il y a eu une augmentation considérable des demandes de la part de femmes mariées, sous l'empire de l'article 13 (5) de la Loi de naturalisation en vigueur depuis le 15 janvier 1932. Le tableau ci-dessous indique le nombre de demandes adressées par des femmes mariées, sous l'empire de l'article 13 (5) de la Loi de naturalisation, pour les trois dernières années financières:

1941-42.....	2,211
1942-43.....	2,407
1943-44.....	2,733

EMISSION DE COPIES AUTHENTIQUES

La Division a émis au cours de l'année financière vingt et une (21) copies authentiques de certificats accordés en vertu de la Loi de naturalisation, chapitre 77, S.R.C., 1906. La règle est d'expliquer aux personnes qui demandent ces copies les avantages des certificats émis sous l'empire de l'article 8 de la loi actuelle, et dans la majorité des cas il en résulte une demande en conséquence.

La Division a émis également sept cent quatre-vingt-sept (787) copies authentiques de certificats en vertu de la Loi de naturalisation, chapitre 138, S.R.C., 1927 par comparaison avec six cent quatre-vingt-six (686) l'année précédente. Les chiffres établissent la comparaison entre le nombre de certificats émis en vertu de l'ancienne loi et de la nouvelle loi au cours des six dernières années:

	Ancienne loi	Nouvelle loi
1938-39.....	45	652
1939-40.....	61	789
1940-41.....	42	1,206
1941-42.....	23	723
1942-43.....	18	686
1943-44.....	21	787

DEMANDES SOUS L'EMPIRE DE L'ARTICLE 8

La Division a reçu environ mille sept cent trente et une (1,731) demandes de naturalisation sous l'empire de l'article 8 de la Loi de naturalisation de la part de personnes déjà naturalisées en vertu de la loi désignée sous le nom de Loi de naturalisation, chapitre 77, S.R.C., 1906.

CERTIFICATS ÉMIS EN FRANÇAIS

Au cours de l'année financière, cent cinquante-quatre (154) certificats ont été émis en français.

Le tableau ci-dessous est un relevé statistique des certificats de naturalisation accordés sous le régime des divers articles de la Loi de naturalisation, chapitre 138, S.R.C., 1927, au cours de l'année financière 1943-1944, avec les chiffres de 1942-1943.

	Certificats émis		Personnes naturalisées	
	1942-43	1943-44	1942-43	1943-44
Article 4 (Demandes aux tribunaux).....	4,684	6,314	5,460	7,571
Articles 4 (5) (Réadmission).....	117	93	122	99
Article 6 (Douteux).....	40	32	53	50
Article 7 (2) (mineurs).....	35	56	35	56
Article 8 (Personnes naturalisées avant l'entrée en vigueur de la présente Loi).....	2,533	1,498	4,188	2,481
Article 13 (4) (Rétenion de nationalité britannique—femmes mariées).....	Nil	Nil	Nil	Nil
Article 13 (5) (Acquisition de nationalité britannique—femmes mariées).....	2,597	2,510	2,601	2,511
Article 13 (6) (Reprise de nationalité britannique par la femme mariée dont le mari est sujet ou citoyen d'un Etat en guerre avec Sa Majesté).....	74	59	74	59
Article 15 (2) (Reprise de nationalité britannique par la personne dont le père a abandonné sa nationalité britannique pendant la minorité du candidat).....	Nil	Nil	Nil	Nil
Totaux.....	10,080	10,562	12,533	12,827

NOTE.—L'expression "personnes naturalisées" désigne, outre celles qui ont reçu des certificats, les épouses et les enfants mineurs dont les noms figurent aux certificats.

Le tableau ci-dessous indique, par pays d'origine, le nombre de certificats émis et de personnes naturalisées en vertu de la Loi de naturalisation, chapitre 138, S.R.C., 1927, au cours de l'année financière terminée le 31 mars 1944:

LOI DE NATURALISATION, CHAPITRE 138, S.R.C., 1927

Pays d'origine	Certificats émis	Personnes naturalisées	Pays d'origine	Certificats émis	Personnes naturalisées
Albanie.....	4	4	Luxembourg.....	1	1
Allemagne.....	154	178	Mexique.....	1	1
Autriche.....	595	760	Montenegro.....	1	1
Autriche-Hongrie.....	5	5	Mont Liban.....	4	4
Belgique.....	199	230	Norvège.....	464	515
Bulgarie.....	8	9	Palestine.....	5	7
Chine.....	3	4	Panama.....	1	1
Cuba.....	3	3	Pays-Bas.....	270	317
Danemark.....	409	446	Perse.....	1	1
Douteux.....	31	47	Pologne.....	3,303	3,870
Espagne.....	6	6	Roumanie.....	126	175
Estonie.....	7	8	Russie.....	807	1,071
Etats-Unis.....	1,276	1,660	Sans nationalité.....	12	15
Finlande.....	82	100	Suède.....	372	412
France.....	117	127	Suisse.....	180	202
Grande-Bretagne (Nat. loc.).....	10	10	Syrie.....	30	35
Grèce.....	71	74	Tchécoslovaquie.....	741	1,012
Hongrie.....	95	115	Turquie.....	14	18
Islande.....	20	22	Turquie (Arménie).....	5	6
Italie.....	215	259	Turquie (Syrie).....	1	1
Japon.....	1	1	U.R.S.S.....	297	347
Latvie.....	27	28	Yougoslavie.....	423	520
Lithuanie.....	1	1	Total.....	10,562	12,827